

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7 - 1958. Precio: 50 ptas.

Lunes 3 de octubre de 1988
Año LXXXVIII.—Núm. 26.971

Jefe de Estado de la RDA

Honecker, en Madrid

Para una visita oficial de tres días

Madrid.— El Rey Juan Carlos recibió hoy en el Palacio de El Pardo al jefe de Estado de la República Democrática Alemana (RDA), Erich Honecker, poco después de su llegada a Madrid para una visita oficial de tres días.

El Rey Juan Carlos y Erich Honecker, que llegó a El Pardo en un helicóptero desde el aeropuerto de Barajas, escucharon los himnos nacionales de los dos países, mientras eran disparadas las 21 salvas de ordenanza y, posteriormente, pasaron revista a un batallón de la Guardia Real en uniforme de gala.

Tras saludar a las autoridades españolas que acudieron a recibirlo entre las que se encontraban el presidente del Gobierno, Felipe González, el ministro de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, el presidente del Congreso, Félix Pons, y la delegada del Gobierno en Madrid, Ana Tutor, don Juan Carlos y Erich Honecker presenciaron un desfile de la Guardia Real motorizada, a pie y a caballo.

El jefe de Estado de la RDA, de 63 años, asistirá a un almuerzo ofrecido por el Rey Juan Carlos en el Palacio de la Zarzuela en el que no estará presente la Reina Sofía que se encuentra todavía en Seúl. A primera hora de la tarde Honecker mantendrá un primer encuentro con Felipe González en El Pardo.

La visita de Honecker, primera que realiza a España un jefe de Estado de la RDA, servirá para impulsar las relaciones económicas entre los dos países que fuentes oficiales consideran «escasas».

Herich Honecker viaja a España acompañado por un numeroso séquito que integran, entre otros, el ministro de Exteriores, Oskar Fischer, el de Comercio Exterior, Gerhard Beil, y el de Industria, Werner Bushmann.

Al término de su entrevista con Felipe González, Erich Honecker asistirá a la inauguración del curso académico en la Complutense, y por la noche, asistirá a una cena de gala ofrecida por el Rey en el Palacio Real.—Efe

Los trabajadores birmanos abandonaron la huelga

Nueva Delhi.— Los trabajadores y los empleados públicos birmanos volvieron hoy masivamente al trabajo, con lo que acataron el ultimatum del Gobierno del general Saw Maung, que había dado de plazo hasta hoy para que finalizaran la huelga.

El Gobierno de Saw Maung, en el poder desde el pasado 18 de septiembre, había hecho serias advertencias a la población trabajadora, amenazándola con el despido y otros castigos en el caso de que no volviera al trabajo para el 3 de septiembre.—Efe

EE. UU. asegura que reanudará las negociaciones con Grecia sobre las cuatro bases

Atenas.— Fuentes de la Embajada de EE.UU. en Atenas confirmaron a Efe la reanudación de la décima ronda de negociaciones sobre el futuro de las cuatro bases estadounidenses en Grecia.

Dichas bases tendrían que empezar a desmantelarse a partir del primero de enero próximo en el caso de que no se llegara a un acuerdo antes del 31 de diciembre.

El hecho de que el Ministerio griego de Asuntos Exteriores prefiera hoy ignorar ante la prensa extranjera el inicio de esta etapa negociadora hace pensar en la posibilidad de que se haya producido un aplazamiento a última hora, ante la delicada cuestión de la base ateniense de Helinikon.

En agosto pasado, los negociadores griegos anunciaron la intención definitiva de su Gobierno de cerrar dicha base aérea y de reconocimiento, contigua al aeropuerto de Atenas, y

SEGOVIA Jesús Gil pide un aplazamiento del juicio de mañana

La defensa de Jesús Gil y Gil, presidente del Atlético de Madrid, ha pedido la suspensión de la vista oral que se iba a celebrar mañana en la Audiencia Provincial de Segovia alegando que su defendido debe de mantenerse en reposo absoluto. Según un informe médico de la Clínica Buchinger, S. A., de Marbella (Málaga), Jesús Gil sufre lumbociática lo que le obliga a mantenerse en reposo total, bajo tratamiento médico y de kinesiterapeuta. La Audiencia de Segovia ha ordenado a la Policía de Marbella que compruebe si Gil está en esa clínica y, de ser cierto, se trasladará un médico forense para comprobar si puede venir a Segovia o no.

Como hemos informado, Jesús Gil iba a ser juzgado de dos delitos de desacato a la autoridad.

La ONU puede intervenir políticamente en Líbano

Beirut.— Las autoridades libanesas esperan la respuesta de la ONU para que garantice la elección presidencial en el país, según la emisora oficial «Radio Beirut».

Esta respuesta se espera tras la petición formulada a Javier Pérez de Cuéllar, secretario general de la ONU, por el ministro de Asuntos Exteriores francés, Roland Dumas, para que el organismo internacional participe en la solución de la crisis política del país.

Líbano ha cifrado sus esperanzas en la mediación internacional, y especialmente en la propuesta de Dumas, que recoge la supervisión de las elecciones presidenciales para la ONU en coordinación con el Consejo de Seguridad y, en caso necesario, prevé incluso la participación de los «casco azules», que se encuentran en el sur del país.—Efe

Ultima hora

Falleció Strauss



Munich (RFA).— El jefe del Gobierno de Baviera, Franz-Josef Strauss, murió hoy en un hospital de Ratisbona, a la edad de 73 años.

Strauss falleció a consecuencia de un colapso circulatorio que sufrió en la tarde del pasado sábado durante una cacería, y que le hundió en un coma del que no se recuperó.

NUEVA TRANSFUSION DE SANGRE A HIROITO

Tokio.— El emperador de Japón recibió hoy una nueva transfusión, de 200 centímetros cúbicos, lo que hace que el total de sangre renovada en su cuerpo se eleve ya a cinco litros.

De algunos datos facilitados por la Casa Imperial se deduce que los médicos están llevando a cabo una lucha desesperada por mantener la vida del emperador.

Fuentes médicas dijeron que su anemia y su ictericia están aumentando.

A pesar de ello, la mente del emperador sigue lúcida y su corazón y sus riñones funcionan aún de forma aceptable.—Efe

Lluvias torrenciales en Málaga

Escasas posibilidades de encontrar con vida a los desaparecidos

Málaga.— Nuevas lluvias, de moderadas a fuertes, podrían caer sobre la provincia malagueña en las próximas horas, infor-

maron hoy a Efe fuentes de Protección Civil.

A primera hora de esta mañana se reanudó la búsqueda de las seis personas desaparecidas tras la intensa tromba de agua que cayó el viernes pasado, pero son escasas las posibilidades de encontrarlos con vida.

Aunque todavía no se han evaluado las pérdidas causadas por las intensas lluvias —que, en cualquier caso, ascenderán a varios cientos de millones de pesetas— varios ayuntamientos afectados estudian pedir la declaración de zona catastrófica.

Las lluvias, que comenzaron la tarde del viernes, se han cobrado hasta el momento la vida de cinco personas, tres españoles y dos británicos.



«DISCOVERY»: TODO LISTO PARA EL REGRESO A TIERRA

Los cinco astronautas del «Discovery» que fueron lanzados al espacio el jueves pasado, se disponen a volver hoy a tierra con su misión cumplida, como informamos en página 16. En la fotografía, de Efe, aparece en primer plano el piloto de la nave.

Sabrina asegura sus pechos en más de cien mil dólares

Londres.—La cantante italiana Sabrina abandonó hecha un mar de lágrimas, el escenario de un club londinense donde actuaba después de que uno de los espectadores se abalanzara sobre ella e intentará arrancarle la excitante camiseta que lucía.

Fueron necesarios cuatro fornidos mocetones de los servicios de seguridad para separar del pecho de la cantante a su fogoso admirador, según informa hoy el diario sensacionalista londinense «The Sun». Este mismo periódico informa de que Sabrina ha asegurado sus pechos en 75.000 libras (126.750 dólares).—Efe.

apunte del día

BARCELONA A LA VISTA

Con la sombra del dopíng al fondo y la consecuente caída de algunos deportistas que se estaban convirtiendo en los más grandes de la historia, finalizó el acontecimiento deportivo más grande y bello, tanto, que se celebra cada cuatro años. Su final, al igual que su inicio, en la capital coreana, Seúl, ha sido esplendoroso y todo un éxito aglutinando a los mejores del mundo de cada actividad deportiva. Pero sin referirnos más a esta Olimpiada, ya muerta, que ha dado también la gloria a otros muchos, la mirada de todos está puesta en otro país que no es otro que el nuestro; y más concretamente en la Barcelona del 92 que todos esperamos obtenga el mayor de los éxitos.

Para todo ello, el trabajo ya empezó hace tiempo con la elaboración del proyecto olímpico que se presentó en Lausana para su aprobación y posterior elección frente a las demás candidaturas. Y en la Olimpiada coreana, el presidente del Comité Olímpico Internacional, el español Juan Antonio Samaranch, ya ha citado para el 92, este año tan significativo en diversos aspectos para los españoles, a todos los jóvenes del mundo en la Ciudad Condal. El reto no es pequeño aunque el alcalde de la ciudad catalana, Pascual Maragall, ya ha osado decir que los Juegos del 92 serán los más grandes de la historia olímpica. No creemos que sea una exageración al decir que es una osadía y más teniendo en cuenta que las obras de estructura de los diferentes edificios necesarios van un tanto retrasadas por diversos problemas que afectan al sector de la construcción, por poner un ejemplo.

AUTO ESCUELA LA PISTA

SEGUIMOS TRABAJANDO POR UN TRAFICO MEJOR:

Teodoro - María Peña - Javier - Antonio
SEGOVIA - EL ESPINAR
Teléfono 42 73 14



los nuevos Camiones

CONCESIONARIO OFICIAL

AGRO-MECANICA SEGOVIANA, S. A.



SEGUNDO ANIVERSARIO
EL SEÑOR

D. FELIX SANCHEZ DEL RIO

(MEDICO)

Que falleció en Segovia el día 4 de octubre de 1986

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

**SU ESPOSA, MARIA TERESA SANJOSE LOPEZ;
MADRE, MERCEDES DEL RIO MARTIN; HERMANOS,
HERMANOS POLITICOS, SOBRINOS, PRIMOS Y DE-
MAS FAMILIA,**

Agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma se oficiará mañana martes, día 4, a las 6,45 de la tarde, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, de Segovia.

El día en que mi mujer se fue al Infierno

H. Carballés

Esta historia no es nada personal, ni intransferible, vocacional o de otro tipo que deba de molestar a esas mujeres que en el hogar, siguen siendo unas santas aguantando anuncios y anuncios...

Yo llevaba un montón de años muerto y enterrado, y como hombre malo, recluso en una de las salas más oscuras del infierno.

Mi muerte en tal lugar era una vergüenza, para todos los que me querían.

Tanto es así, que el mismísimo demonio, se sorprendía de mi buen ser y mi mal estar.

— ¿Pero qué te pasa hombre...? ¿Es que te vas a pasar aquí los millones de años luz sin decir palabra y sin quejarte de cómo van las cosas...? ¡Ánimate...! ¿No ves a otros que tienen la pala desgastada de tanto usarla para echar carbón a la lumbre...? ¡Anda hombre, que tú no fuiste tan malo...!

Así me decía el pobre diablo tratando de que yo me fuera tomando las cosas con calma. Pero yo, que soy más

infeliz que una vaca sin pasto, le contestaba...

— ¿Y cuando viene mi mujer...? (Porque mi mujer para mí, ha sido fuente y estrella, alegría y amor, viento y promesa).

— ¡No te preocupes! (me decía malicioso el diablito...) No te preocupes que tu mujer irá al cielo como todas las buenas mujeres y cuando tú pases al purgatorio, te dejarán visitarla cada nueve millones de años, que es un año luz.

— ¡Pero es que yo estoy muy decaído y muy indefenso sin mi mujer y por eso ni digo palabra ni ofendo a nadie!

— ¡Bueno, hombre, todo se arreglará...! ¡Tú continúa tus malas obras para que podamos juzgarte como un buen diablo. Luego fuera de las horas de trabajo, mira si consigues algún drogadicto que otro o una mujer del amor que esté perdida, porque ahora todas conocen las luces del pueblo del que salieron.

Procura armar el cisco en todos los sitios y en todos los juegos donde los de tu clase se desenvuelvan y mira de enfollonarlo todo para mejor y mayor virtud de todos los demonios y seres que en su día dejarán de serlo.

Procura alimentar el vicio. La corrupción. Las malas costumbres. Los asesinatos y los secuestros.

¡No dejes hijo de cargarte los árboles y a las flores! Nunca olvides que los que nacen derechos hay que torcerlos y a los torcidos extorsionarlos.

Procura que se extienda el «miasma» de la ignorancia y de la mala fe, para que todos estén en la desconfianza.

Mira bien de no mezclarte con ellos, para que nadie ni nada se te pueda imputar y serás en su día un medio diablo. Mitad tripa y mitad cuernos y rabo.

— ¡Pero es que a mí lo de los cuernos y el rabo no me van...! Yo solo quiero ser una buena persona que diga a todo que sí, para que otros digan que no. ¡Jamás me han gustado las hipocresías que convierten al sabio en tonto o al tonto en fraile...!

— ¡Alto...! — Me dijo el diablo—. ¡Aquí esos «seres» no son bien vistos...! Así que a callar...

Me callé porque por el camino más negro con capa de tal, venía Lucifer en forma de bailarín y cantante que esconde drogas por detrás y por delante.

— ¿Quién es...? (Le dijo con sus piernas de oro y su barba de marfil y su faja de diamantes y sus cabellos de perlas...).

— ¡Un infeliz que solo piensa en su esposa...! (Dijo el diablo pequeñajo a Lucifer) Un infeliz que vino al infierno, porque en el último incendio se perdieron sus papeles, pero a mí me da que no es mala persona.

— ¡Así que tenemos en el infierno buenas personas...! ¿Pero qué demonios de diablo es usted...?

A fuer de ser sincero, me dolía el ver al pobre diablito sufrir la ofensa y la ignorancia de no poderse defender ni luchar contra Lucifer. Ganas me dieron de hacer la señal de la cruz, y cargarme a uno de los diablos, pero como había tantos, guardé mi rencor para mejor ocasión. Porque, la verdad, a mí me daba mucho asco estar todo el día aguantando diablos y diablitas, que era mucho peor. Los diablos eran consecuentes, porque al fin y a la postre, se conformaban con eso de «sujeta bien la pala» o «no tires más carbón bestia...! ¡Andate con cuidado que viene Lucifer», etc. etc... Pero las diablitas eran más retorcidas que una serpiente. Que una serpiente venenosa, se entiende.

¿Por qué trabajas tanto hombre...? Te decían y de paso te enseñaban las partes blandas...

¿Por qué no trabajas un poco menos y te diviertes un poco más...?

Yo que siempre he sabido de las partes que se compone la mujer, aunque sea diablita por oposición, me callaba y sonreía para que no pensara que era el desprecio o el desamor al amor fraudulento.

Porque mujer desairada, aunque sea en el maldito infierno donde me encontraba, es un mal enemigo. Es el peor enemigo que inventó el diablo para el sexo contrario.

Digo, pues, que así andaban las cosas por aquellos millones de años que yo mal recordaba, cuando sin venir a cuento, me encuentro con mi mujer vestida de diablita. De momento pensé que mi mujer tenía la misma desgracia que yo. Es decir, que se le habían perdido los papeles. Pero ella seguía sonriendo con esa cara de buena de siempre. Con esa cara de amor eterno y de felicidad sin fin...

No supe qué decir ni qué contarle, porque ella lo adivinaba sin que yo se lo dijera.

— ¿A qué has venido...? ¡No te da vergüenza, tantos años siendo buena y venir al infierno...! ¿Qué te ha ocurrido...?

Mi mujer jamás comenta sus malos estados. Sus dolores o sus traumas. Jamás se queja o se duele con gestos o con palabras. Jamás se siente importante porque a todo le quita su importancia. Al verla en el infierno, temí lo peor y así pasó.

Con una sonrisa por aquí. Un destello de amor por el otro lado. Una mirada de comprensión por el otro. Una limosna de ayuda por el de más allá. Una caricia a los niños. Un aceptar el dolor como cosa cotidiana. Un querer a todos y una sencillez sin igual. Acabó por fastidiarme el infierno a Lucifer, que dicen que es un mal demonio.

Algunas veces recuerdo el caso y le pregunto... ¿Cómo lo consigues...? Y ella se calla y sigue sonriendo.

El fiscal del Estado afirma que aún quedan muchas cosas por hacer para proteger el medio ambiente

El delito ecológico es insuficiente, según las conclusiones de las «Jornadas sobre Medio Ambiente»

Javier Moscoso, fiscal general de Estado, afirmó que aún hay bastantes cosas por hacer desde el punto de vista legislativo para proteger el medio ambiente, tanto en el orden penal como en normativas. Moscoso clausuró al mediodía del sábado las «Jornadas sobre Medio Ambiente» que se han venido celebrando en el Parador de Turismo, organizadas por el Consejo General del Poder Judicial (CGPJ), en colaboración con el Ministerio de Justicia y la Fiscalía del Estado. En las conclusiones de las jornadas, jueces, magistrados, fiscales y letrados del Estado establecen la conveniencia de reformas legislativas que amplíen la protección penal del medio ambiente incluyendo otras conductas además de las estrictamente contaminantes, como la sanción de los delitos contra la ordenación del territorio.

carencia de la actuación pública por lo que, eventualmente, se propugna la instauración de la acción pública en el derecho privado para hacer efectiva la exigencia de responsabilidad civil por daños causados al medio ambiente. Así mismo hubo acuerdo entre los congresistas acerca de la necesidad de utilizar sanciones penales para proteger el medio ambiente de las agresiones más graves y de que

por parte de la Administración se de cuenta a los órganos jurisdiccionales competentes en todos los casos en que tenga conocimiento de actos atentatorios contra el medio ambiente que pudieran ser constitutivos de infracción penal, suspendiendo el expediente sancionador administrativo hasta que se pronuncien los tribunales.

Aurelio Martín



De izquierda a derecha, en la fotografía, Cándido Conde-Pumpido, Pablo Castellano, Javier Moscoso y José Javier Abad.—(Fotos: Aurelio Martín)

Para Moscoso, alguna de las sugerencias del congreso, por no decir todas, en torno a la modificación del ordenamiento legal «deben de ser asumidas por quienes las puedan llevar a feliz término». El fiscal general del Estado dijo que se han dado pasos importantes porque el delito ecológico era desconocido hasta hace pocos años en nuestro país. «Hay un clamor en nuestra sociedad y está plenamente convencida de que el desarrollo económico debe ser compatible con un respeto a la ecología. España ha sido muy agredida por la especulación y con determinados proyectos que pueden haber producido el espejismo de un interés económico. En este momento hay que intentar que todos los pasos hacia el desarrollo sean siempre compaginados con las cautelas precisas para que no se pueda reproducir esa permanente agresión que durante varios años hemos sufrido», matizó Moscoso.

En el acto de clausura de las jornadas, coordinadas por el vocal del CGPJ, Pablo Castellano, José Javier Abad, jefe del Gabinete de Estudios de la Dirección General del Servicio Jurídico del Estado, dijo que las conclusiones exigen de la concienciación de las autoridades políticas en todos los órdenes.

EL DELITO ECOLOGICO, INSUFICIENTE

Los congresistas, según las conclusiones leídas por Cándido Conde-Pumpido, presidente de la Audiencia de Segovia y uno de los promotores de las jornadas, han constatado la insuficiencia del actual precepto que protege penalmente el medio ambiente de manera específica —el delito ecológico— por sancionar únicamente el uso degradante de la ecología como lugar de inmisión de residuos sólidos, líquidos o gaseosos; olvidando la necesidad constitucional de sancionar también penalmente la explotación irracional de los recursos naturales.

Los jueces, magistrados, fiscales y abogados del Estado, dentro del marco de su función pública, asumen la necesidad de velar y desarrollar la protección del medio ambiente mediante la tutela jurídica efectiva, siguiendo el mandato constitucional. Crean que los movimientos sociales, como fundamento básico en la defensa de la naturaleza, deben ser integrados en la ac-

ción del Estado y que se debe de introducir una educación medioambiental en las escuelas con especial concienciación en el respeto a la fauna y a la flora.

«La actual normativa sectorial —dicen las conclusiones— está caduca, dispersa y, en muchos casos, obsoleta por lo que debe reordenarse en un sistema homogéneo y completo de protección administrativa del medio ambiente, sistematizado y articulado alrededor de una ley básica o general de conservación de la naturaleza, cuya urgente publicación se hace también necesaria para la plena eficacia de la norma penal».

Se considera preciso contar con medios suficientes para la instrucción y enjuiciamiento de este tipo de conductas, destacándose la necesidad de colaboración de la Administración, y sugiriéndose la adopción de medidas procesales específicas e, incluso, la especialización dentro de la Policía Judicial. También, se pone de relieve la conveniencia de penalizar expresamente a los facultativos que emitiesen informes incorrectos o a los funcionarios que por acción u omisión pudiesen ser cómplices en la producción de un daño ecológico.

ACCION PUBLICA

Entre alguna de las conclusiones, destaca también la constatación de la insuficiencia del derecho privado para ofrecer plena satisfacción a la solución de conflictos de naturaleza colectiva, como es el problema de la responsabilidad civil por daños causados al medio ambiente, donde, a menudo, es difícil identificar víctimas y agresores. Esta insuficiencia emana de la

SUCESOS

Dos muertos al colisionar cuatro vehículos en San Cristóbal de la Vega

El Subsector de Tráfico de la Guardia Civil de Avila nos da cuenta de un accidente de circulación que ocurrió ayer a las 17 horas en el punto kilométrico 129,900 de la carretera N-601 (Adanero-Gijón) en término de San Cristóbal de la Vega, al chocar cuatro vehículos: el Seat Ibiza VA-1858-Y que conducía José Manuel Verdugo Gómez de la Torre, de 23 años, que resultó muerto; el Peugeot 205 V-0369-BM que guiaba Pedro María Álvarez Gallardo de 26 años que también falleció; el Ford Granada M-0559-EZ que conducía Arturo Ortiz González, de 49 años, que sufrió heridas leves, y el Volkswagen Passat VA-9222-L que conducía Ramón Ibáñez Agudo de 55 años, que resultó ileso.

Por su parte el Subsector de Tráfico de nuestra provincia nos informa de un accidente de circulación que ocurrió en el kilómetro 68,200 de la N-603 (Madrid-Segovia) término de El Espinar, al salirse un turismo de la calzada. Tres personas resultaron heridas leves.

(Continúa en pág. 5)



CAMARA OFICIAL DE LA PROPIEDAD URBANA ES OBLIGATORIO EL PAGO DE LAS CUOTAS

La Junta de Gobierno de la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana de Segovia, ante ciertas informaciones aparecidas en los medios de comunicación, sobre pago de la cuota, informa a los propietarios segovianos de lo siguiente:

PRIMERO.—Las Cámaras Oficiales de la Propiedad Urbana de España son Corporaciones de Derecho Público por Decreto 1.649/77, de 2 de junio, actualmente en vigor de acuerdo con la jurisprudencia del Tribunal Constitucional al estar dichas Corporaciones contempladas en el artículo 52 de la Constitución.

SEGUNDO.—El artículo 38 y 41 de dicho Reglamento contempla la afiliación obligatoria, así como el carácter obligatorio de las cuotas de sostenimiento de dichas Corporaciones.

TERCERO.—La Sentencia del Tribunal Supremo de 20 de noviembre de 1987 declara expresamente la afiliación obligatoria por ser Corporaciones de Derecho Público y puntualiza «EL DERECHO DE ASOCIACION RECOGIDO EN EL ARTICULO 22 DE LA CONSTITUCION NO QUIEBRA CON LA COLEGIACION OBLIGATORIA A ESTAS CORPORACIONES DE DERECHO PUBLICO».

CUARTO.—Las Cámaras de la Propiedad Urbana de Castilla y León dependen directamente del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo quien aprueba sus Presupuestos, siendo competencia del Tribunal de Cuentas del Reino la aprobación de la liquidación de los mismos, y asimismo están sujetas al control financiero ejercido por la Intervención General del Estado.

QUINTO.—La Ley de Presupuestos Generales del Estado para 1988 en su artículo 109.3 lo único que establece es la desaparición del carácter de exacción parafiscal de las cuotas de las Cámaras de la Propiedad Urbana, quedando como cuotas obligatorias de acuerdo con los artículos 38 y 41 de su Reglamento, con el carácter de ingresos públicos de carácter fiscal.

SEXTO.—Las Cámaras Oficiales de la Propiedad Urbana, en cumplimiento de sus obligaciones, ejercerán las acciones legales para el cobro de las cuotas impagadas.

EL PRESIDENTE

SANTA TERESA
La Lastrilla
Tel. 43 77 00

Zircono



RENAULT

Garantía 1 año
piezas y mano de obra

EMAYSA

Peñalara, 2.
Polígono Industrial

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Martes 4 de octubre

Van 278 días; faltan 88.
Sol: De 7,14 a 18,52 horas.

SANTORAL

Santos: Francisco de Asís, Marco y Marciano.

PENSAMIENTO

«Los toneles vacíos y los tonos son los que hacen más ruido». (Plutarco).

FARMACIA DE GUARDIA

Alvarez Agudo. Muerte y Vida, 2.

EL TIEMPO

En Segovia

En la mañana de hoy

Presión: 678,8 m/m.
Viento del E.
Temperatura mínima: 11,0°.
Temperatura a las 9: 12,0°.

EXPOSICIONES

CASA DEL SIGLO XV

Mariano Carabias. Pintura.
Hasta el 10 de octubre.

EN EL TORREON DE LOZOYA

(Obra Cultural de la Caja de Ahorros)

—«Retratos de los Españoles Ilustres». Memoria histórica del Siglo de las Luces. Hasta el 9 de octubre.

—«Fondos bibliográficos y pinturas en el reinado de Carlos III: Academia de Artillería y Patronato del Alcázar». Hasta el 9 de octubre.

CENTRO CULTURAL CANONIGOS (SAN ILDEFONSO)

Miguel Angel Nieto. Fotografías. Hasta el 6 de octubre.



BODAS

BANQUETES-CELEBRACIONES

AMPLIOS Y CONFORTABLES SALONES

Cocina artesana
Restaurante - Cafetería

LOS LINAJES

Teléfono 43 17 12

CINE

Hoy, Sala MIRO, 7,30 y 10,30: «La jungla de cristal». Sala ZULOAGA: «Tira a mamá del tren».

REGISTRO CIVIL

Se han registrado las siguientes inscripciones:

NACIMIENTOS: Ana Lucía Diez, hija de Luis Miguel y de M.ª del Pilar. Daniel García López, de Luis y de Concepción. Juan Rodríguez de Santos, de Juan Francisco y de María Monserrat. Víctor Benito Antona, de Eutiquiano y de Ana María. Blanca Sanz Horcajo, de Luciano y de Fuencisla.

DEFUNCIONES: Dolores Pascual Domingo, de 84 años. José María Fernández Teresa, de 87. Hipólita Hernández de la Calle, de 54. Joaquín Manuel Martínez, de 53. Irino Herranz Triviño, de 87.

MATRIMONIOS: Cecilio Bernabé García, con M.ª Esther Pascual García. José Luis César Rubio, con Lucinda Jiménez Luis. Fermín Fernando Hernández Díaz, con M.ª Raquel Ayuso Gómez. Angel Luis Cardiel Isabel, con Alicia Genoveva Martín Muñoz. Octavio Fernández Buendía, con M.ª Belén de Lucas Maderuelo.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

JURAMENTO DE LOS NUEVOS CONSEJEROS

Burgos.—La referencia de la reunión del Consejo Nacional de Falange Española Tradicionalista y de las J.O.N.S. es la siguiente:

«En primer lugar se procedió al juramento de los tres nuevos consejeros almirante Basterreche, comandante García Morato y don Eugenio Montes.

Seguidamente el Generalísimo hizo una detallada exposición de política internacional.

Acabada ésta, el Caudillo comunicó al Consejo la triste certeza, basada en pruebas irrefutables, de la muerte del fundador de Falange Española José Antonio Primo de Rivera, decidiendo el nombramiento de una Comisión que acuerde la forma de conmemorar la admiración y gratitud que la España Nacional debe a su genio político, su abnegación y su heroísmo. Se decidió que la Comisión la formasen con el secretario general señor Fernández Cuesta, los consejeros señores Serrano Súñer, Ridruejo, Pemán, Bilbao y otros dos más a designar».

Posteriormente se determinó que esos dos nombres fuesen los de los consejeros don Eugenio Montes y el señor Giménez Arnau.—FARO.

AVISOS

COMIENZO DE CURSO EN EL «GINER DE LOS RÍOS»

Instituto de Bachillerato «Francisco Giner de los Ríos». - Recepción de alumnos: Martes, día 4 de octubre, a las 10 horas: 2.º de B.U.P. Martes, día 4 de octubre, a las 12 horas: 3.º de B.U.P. Miércoles, día 5 de octubre, a las 10 horas: 1.º de B.U.P. y C.O.U. (con sede en el I.B. «Francisco Giner de los Ríos»).

Miércoles, día 5 de octubre, a las 12 horas: 1.º de B.U.P. y C.O.U. (con sede en el Palacio

de Quintanar).

Desde el lunes día 3 estarán expuestas en el Instituto las listas de los grupos para que los alumnos de primeros y C.O.U. sepan a qué edificio deben acudir.

SE NECESITA LOCAL de 1.000 m²

aproximadamente, para oficinas administrativas a ubicar en Segovia-capital. Preferentemente zona céntrica.

Teléfono 43 31 62, de 9 a 2



Jornadas Informáticas IBM AS/400. Conozca las multisoluciones para la empresa.

Si quiere saber de lo que es capaz un sistema informático, déjenos demostrarle cómo funciona el nuevo IBM AS/400 multisystem, y las soluciones que la multinformática aporta a la pequeña, mediana y gran empresa. En colaboración con la Red de Agentes IBM, vamos a desarrollar las Jornadas Informáticas IBM AS/400, donde podrá conocer, en la práctica, gran número de sus aplicaciones para distintos sectores de actividad. Multiplicaciones para la empresa.

Día 4 de Octubre

- ADSAP**
—Gestión Integrada de Empresas de Saneamientos
- A.I.S.A.**
—Gestión Integrada
- ASSIST SOFT.**
—Gestión de Nóminas
—Gestión de Accesos-Presencia-Taller
- DOVVAC**
—Aduanas
—Contabilidad Analítica y Facturación
- ECINSA**
—Control de Producción Inyección-Extrusión
—Administración Fabricación y Venta de Muebles
- REGISTRO**
—Gestión Integrada de Agencias de Publicidad y Marketing Directo
- SEINTO**
—Generador de Sistemas Integrados de Gestión en Base de Datos
- SOFINTE**
—Gestión Comercial
—Cuentas a Cobrar, Gestión de Compras, Cuentas a Pagar Contabilidad y Control de Gestión
- TAO**
—Gestión Municipal
—Automatización de Expedientes

Día 5 de Octubre

- AIGSA**
—Contabilidad de Gestión y Presupuestaria
—Control y Seguimiento de Expedientes
- BRAINCOM**
—Gestión de Activos al Descuento y Renta Fija
—Distribución Integrada
—Gestión de Carteras y Fondos de Inversión
- I&D**
—Sistema Integrado de Gestión de Empresas de Distribución —Punto de Venta
- LAMBDA GESTION**
—Solución Integrada de Empresas de Distribución
- OSYS INF.**
—Gestión de Personal y Nómina
—Contabilidad General
—Activos Fijos
—Gestión de Almacenes
- PRINTER**
—Transportes por Carretera
- SI2000**
—Gestión Agencias de Publicidad
- TAVISA**
—Renta y Patrimonio
- VIGARDI**
—Base de Datos Documental
—Codificador COBOL

Día 6 de Octubre

- CINSA**
—Gestión Comercial
- CPI**
—Generador de Aplicaciones
- CORITEL**
—Sistema Integrado de Información para la Gestión
- DYMSA**
—Artes Gráficas
—Gestión Comercial
- J. OLARIA**
—Gestión Hotelera
- LISSA**
—Transitarios, Agentes, Aduanas, Import-Export
—Gestión Financiera Contable
- MICROMED**
—Contabilidad
—Almacén-Facturación
—Sistema de Nóminas
- MULTISENSE E.**
—Gestión de Distribución
—Simulador Financiero
- TECPLANHOSA**
—Gestión Hospitalaria

Hotel Velázquez • Velázquez, 62 • Madrid

Fecha: del 4 al 6 de Octubre

Horario: Mañana de 10 a 14 horas y Tarde de 16 a 20 horas

Para mayor información e inscripciones llámenos, gratuitamente, **900-100 200**

© AS/400 es marca registrada de IBM Corporation.



MAÑANA

Luis Alberto de Cuenca inaugurará un nuevo ciclo de la Tertulia de los Martes

Mañana martes comenzará un nuevo ciclo de la Tertulia de los Martes con la presencia del poeta Luis Alberto de Cuenca (Madrid 1950). Premio de la Crítica por su obra «La caja de plata» Luis Alberto de Cuenca tiene en su haber un buen número de títulos tanto de ensayo como de creación literaria: «Los retratos» (Madrid 1971), «Espejo del amor y de la muerte» (antología), «Elsinore» (Madrid 1972), «Scholia» (Madrid 1975), «Floresta española de varia caballería» o «Necesidad del mito».

Recientemente ha participado en París en el Segundo Festival Internacional de Poesía junto a poetas como Octavio Paz y Rafael Alberti. El último número de la revista «Poesía» del Ministerio de Cultura recogía 16 de

sus últimas creaciones pertenecientes a «Poemas del Otro Sueño».

Doctor en Filología Clásica, actualmente combina su actividad literaria con su trabajo de investigación en el instituto «Antonio de Nebrija» del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

Esta no será su primera visita a Segovia. El pasado mes de abril participó en las jornadas sobre «Mitología Poesía y Sociedad» que organizó la UNED. Su intervención en la Tertulia se centrará en su actividad literaria. Tendrá lugar mañana a las ocho de la tarde en el salón de actos de la Caja de Ahorros, entidad que un año más patrocina las actividades de la Tertulia de los Martes.



Se van a celebrar las 1.ª Jornadas sobre Paisaje

Abierto el plazo para la presentación de ponencias

El próximo mes de noviembre se van a celebrar en Segovia las I Jornadas sobre el Paisaje. Una iniciativa de la Academia de Historia y Arte de San Quirce y la asociación Horizonte Cultural, que patrocinarán diversas instituciones. Los organizadores, conscientes del valor de nuestro patrimonio y de las continuas amenazas a las que se ve sometido, pretenden con esta actividad colaborar en la consecución de un medio ambiente equilibrado, en el que desarrollo y conservación de los recursos paisajísticos sean compatibles.

La alta calidad del paisaje segoviano, tanto de la capital como de su provincia, son a su juicio razón más que sólida para la organización de estas jornadas.

Según el programa provisio-

nal se pronunciarán cuatro conferencias a cargo de reconocidas personalidades en la materia. Los temas versarán en torno a conceptos de paisaje y valoración del mismo, ordenación del territorio y paisaje, impactos ambientales, diseño paisajístico etc. Por otra parte, los organizadores han abierto una convocatoria pública para la presentación de ponencias que podrán ser defendidas durante las jornadas. Ponencias que deberán presentarse antes del 15 de octubre y cuyo contenido deberá encajar en la temática de las mismas. El tiempo de exposición de la ponencia no deberá exceder en ningún caso de los quince minutos.

Simultáneamente se celebrará una exposición que tendrá por objeto sensibilizar a los ciudadanos con la problemática paisajístico-ambiental.

Las jornadas se celebrarán entre el 25 de noviembre y el 1 de diciembre.

FIAT

Conozca el Fiat Tipo...



...Y entre en la tecnología más avanzada.

Del 3 al 9 de Octubre acérquese a su Concesionario Fiat más próximo y conozca el Fiat Tipo. Entrará en el mundo de la tecnología más avanzada.

Comprobará que es un coche distinto a lo que ya conoce. Revolucionario. Con las soluciones técnicas más innovadoras.

Pensado por el hombre y construido por 700 robots.

Concesionario Oficial Fiat de Segovia:

Segovia.

DEMYCAUTO, S.A.

Guadarrama, 15. Tel.: 42 20 08.

Venga a cualquier punto de la Red y véalo. Además entrará en el sorteo de tres fantásticos Fiat Tipo: 1.400, 1.600 DGT y 1.900 Turbo Diesel DGT y otros magníficos regalos.

Ahora la tecnología más avanzada está cerca de usted.

SUCESOS

(Viene de la pág. 3)

La Policía Municipal nos comunica que en las últimas horas se produjo un accidente de tráfico en Santo Tomás, al chocar un turismo con otros dos que estaban estacionados. Tres personas resultaron heridas menos graves y otra leve.

También nos informa que han sido recuperados el vehículo M-7263 EW y un ciclomotor Derby que habían sido sustraídos.

Los bomberos salieron al Espinar para apagar un incendio que se produjo en un cobertizo de unos 70 metros en el que se encontraba almacenada leña y aperos de labranza.

NECROLOGICA

Ayer recibió sepultura en el cementerio de Sigüenza (Guadalajara), el cuerpo de Eusebio Lafuente Almazán, juez de Distrito de Segovia, jubilado, muy conocido y estimado en nuestra ciudad, donde ejerció en el mencionado cargo durante bastantes años. Al jubilarse, decidió seguir residiendo en Segovia junto a su familia, y aquí se ha producido el óbito.

El señor Lafuente Almazán, por su carácter y sus dotes personales, contaba con generales amistades en Segovia.

ESTRELLA
su modista

Tejidos exclusivos

ESTRELLA

Perfecta interpretación
de diseño.

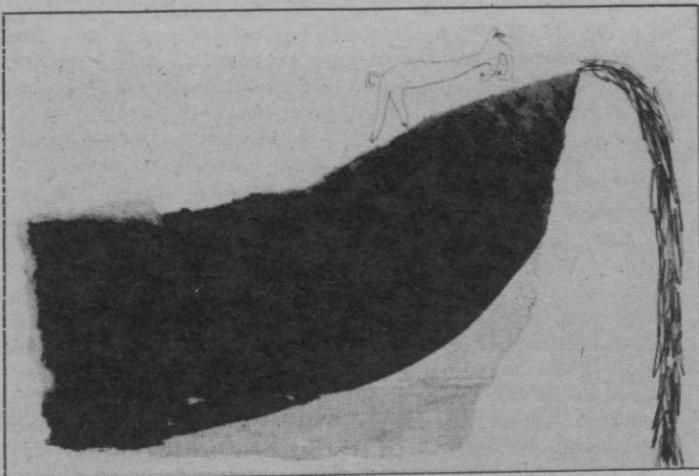
Equipo especializado
en tallas grandes

VISITENOS

Teléfono 42 47 18



Mariano Carabias: ala de ángel y fumarillo de volcán



Como el tiempo pasa que es un gusto, Mariano Carabias (Segovia, 1963), ya no es tan «novísimo» en edad, aunque sí en cuanto a los planteamientos estéticos que suscita su obra.

Mariano Carabias parece estar tocado por el ala del ángel. Pero ese ala angélica o arcángélica hay que buscarla con los ojos limpios y también con mucho trabajo, y mostrando una actitud relajada. Aquellos que «fuerzan el corner» en pintura, aquellos que soban y resoban el cuadro, aquellos que buscan el «efecto» epatante, todos estos que digo y bastantes más que carecen de espontaneidad (porque carecen, y punto) no pueden ser tocados por ese ala delta de ángel.

De Mariano Carabias y sus pinturas diríamos eso de la ventana abierta y la bocanada de aire puro, si no estuviera ya tan manida la frase. Pero no importa: habrá que decir que Carabias, además de ser fino en sus pigmentos y divertido en su grafismo, aspira (o añora) un mundo distinto, un mundo con menos escapes radioactivos y menos oficinas, un mundo sin gigantes aparcamientos (porque todos en su mundo habríamos aparcado ya la conciencia, libros de stres e histerias). Maria-

no Carabias es un «buen salvaje» roussonianos sin agresividad y con toneladas de candor. Con su candor sin mácula, domestica a los volcanes y a las fieras rabiosas del bosque, que al final acaban comiendo en su mano (no se pierdan ustedes hojear los libros de dibujos del artista. Me refiero a «Los 77 caballos del Rey», «Animales», «El nombre de los hombres» y «Los guerreros»). (Sala de «La Casa del Siglo XV»)

JUANELO TURRIANO

EL CINE

«La jungla de cristal», de John McTiernan

«La jungla de cristal» (Die Hard, 1988) es sin lugar a dudas la típica película de acción y espectáculo, diseñada con lujo, con gran despliegue de medios y especial lucimiento de los efectos especiales. Peleas, disparos, explosiones... filmados por un especialista como es John McTiernan. Aparentemente todo está en la misma línea que los denostados Rambos, Depredadores, Exterminadores y otras plagadas del más facilón y redundante cine comercial, aparentemente porque para ser eso,

En la clínica La Luz, de Madrid

Los cálculos de la vesícula se destruyen por ondas de choque en un proceso totalmente indoloro

Gracias al litotriptor se puede solucionar el problema en 30 minutos

Los enfermos de litiasis biliar (cálculos de vesícula) de Segovia pueden encontrar un rápido e indoloro remedio escasamente a una hora de su domicilio, en la Clínica La Luz de Madrid donde recientemente se ha creado la primera Unidad de Litiasis Biliar de España y la segunda del mundo. Al frente de la misma figura el doctor Pedro Escartín quien recientemente presentó ante los medios de comunicación de Segovia un nuevo ingenio de la empresa alemana Dornier, el litotriptor, una máquina expresamente diseñada para destruir los cálculos de vesícula.

El sistema utilizado por el litotriptor es el de ondas de choque. Ha sido diseñado por la casa Dornier, una empresa aeronáutica, y ensayado por el grupo de la Universidad de Munich del profesor Paumgartner.

Sin embargo no todas las personas son susceptibles de que se les aplique este tratamiento. Previamente el paciente ha de someterse a un estudio radiológico de tórax y un estudio de ve-

scícula. Lo importante es que ésta funcione y sea capaz de expulsar los fragmentos de las piedras destruidas. Los pacientes no deben tener alteraciones hemáticas ni cardiológicas. Aquellos que tengan marcapasos deben pasar un control previo.

RAPIDEZ

El tratamiento es rápido e indoloro. En la actualidad se realizan ingresos previos de 24-48 horas según los casos, pero en el futuro se podrá hacer en asistencia ambulatoria. La primera y única sesión dura de 30 a 45 minutos y no se precisan nuevos tratamientos. A las 24 horas se realiza al paciente un estudio analítico de doce parámetros. Se le recomienda que se haga tres revisiones durante el primer año.

El precio del tratamiento completo es de 350.000 pesetas, si bien el doctor Escartín prefiere hablar de costes sociales, precisamente de los que evita este tratamiento que permite a una persona ser tratada por la ma-

ñana y trabajar por la tarde.

Además a muchos pacientes con otras serias complicaciones susceptibles de multiplicarse en una operación quirúrgica, o simplemente de avanzada edad, les elimina el riesgo que comporta pasar por el quirófano.

Con el tiempo, como todo en medicina, se abaratarán los costes e incluso «será imprescindible para la Seguridad Social el poseer estos aparatos», a juicio del doctor Escartín.

De los 2.000 pacientes tratados con este aparato en el mundo, en Munich y Madrid, tan solo se han presentado cuatro complicaciones por incrustaciones de fragmentos de piedras en las paredes de la vesícula.

El proceso es seguido por un ecografista que controla la bondad del tratamiento examinando la evolución del cálculo. Además le acompañan un experto en aparato digestivo y un anestesista.

Mañana, la fiesta de los veterinarios

El Ilustre Colegio Oficial de Veterinarios de Segovia celebrará mañana, día 4, la festividad de su Patrono, San Francisco de Asís. Con este motivo, se reunirán a las 12.30 en la iglesia de los PP. Franciscanos para asistir a una misa rezada; luego, a la 1.30 de la tarde, en el salón de actos de la sede del Colegio, se entregará el título de colegiados de honor a los profesionales Francisco Berzal Merino y Salvador Aguilera Hontoria. Por último, a las 2.30 se reunirán en un almuerzo en el restaurante Lago.

Andrés P. Llorente

cine-espectáculo, tiene más humor que algunas otras películas teóricamente nacidas con vocación de comedias.

Además se aparta siempre que puede del estereotipo, empezando por el tratamiento del protagonista. Bruce Willis, el de la televisiva «Luz de Luna», parece claro que no posee los músculos ni la brutalidad de Sylvester Stallone o Arnold Schwarzenegger, a cambio nos ofrece algo más gratificante como su mayor versatilidad interpretativa y por supuesto su comprobada facilidad para el humor.

En este sentido es fácil ya adivinar la ventaja para «La jungla de cristal» de una mayor sofisticación y elaboración del guión que si bien no ahorra muertes violentas y toda esa parafernalia de sustos y fradulentas tensiones, al menos dosifica y dramatiza con acertados toques de humor en los que brilla la ironía e incluso la sátira y la parodia contra ciertos sectores y mecanismos policiales, hábitos de jóvenes y supuestamente brillantes ejecutivos y el uso y abuso del periodismo televisivo, aprovechando que el tema parece estar de moda en el cine yanqui.

Por lo demás, y también es de agradecer, nuestro protagonista no actúa por venganza, ni mucho menos por placer, sino por puras y simples cuestiones de autodefensa y supervivencia (aspecto éste último un tanto inverosímil) y pertenece no a una clase privilegiada de superhombres (como a veces parece) sino al tipo medio de policía de a pie con las mismas necesidades y dolencias que el común de los mortales. Y los malos que son verdaderamente malisimos, crueles e implacables (un sorprendente Alexander Godunov)

no actúan movidos por ninguna clase de ideología política sino por motivos más interesados de lucro y avaricia.

Así pues «La jungla de cristal», sin ningún atractivo especialmente reseñable, permite unos momentos de buena diversión, no nos cansa y nunca nos aburre, que no es poco.



SEGUNDO ANIVERSARIO
EL SEÑOR

**D. ANTONIO DE CASTRO
BUDIA**

Descansó en la paz del Señor
el día 3 de octubre de 1986

*Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad*

D. E. P.

SU ESPOSA, ENCARNACION MARTIN PEREZ;
HIJOS, JUAN ANTONIO, MARIA JESUS, MARIA TERESA Y FATIMA DE CASTRO MARTIN; HIJOS POLITICOS, MARIA LUISA GARCIA, FRANCISCO GOMEZ Y FERMIN GOMEZ; HERMANA, MARIA DOLORES DE CASTRO BUDIA; HERMANA POLITICA, MARIA TERESA MOZO; NIETOS, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA,

Agradecerán la asistencia al funeral que, por el eterno descanso de su alma se oficiará mañana día 4, a las 7 de la tarde, en la iglesia parroquial de El Salvador.

COLEGIO UNIVERSITARIO

«DOMINGO DE SOTO»

(Adscrito a la Universidad Complutense de Madrid)



OBRA SOCIAL

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

Con la colaboración de la Excm. Diputación Provincial

MATRICULA

El plazo de matrícula finaliza el próximo
día **8 de octubre**

CLASES

Comienzo día 10 de octubre

BECAS Y AYUDAS DE ESTUDIO

Cubren total o parcialmente la cuota de inscripción.
Plazo: Coincidiendo con la matrícula.

*IMPRESOS E INFORMACION:
EN LA SECRETARIA DEL COLEGIO*

Trinidad, 3 - Teléfono 911/43 45 61

El Rey entregará los diplomas de la Escuela de Guerra Naval

Madrid.—El Rey don Juan Carlos presidirá mañana la entrega de diplomas a la XXXVIII Promoción de la Escuela de Guerra Naval, en un acto al que asistirá el Jefe del Estado Mayor de la Armada Argentina, almirante Ramón Antonio Arosa.

A la ceremonia también está prevista la asistencia del Secretario de Estado de Defensa, Rafael de la Cruz, y de los jefes de los Estados Mayores.

Don Juan Carlos entregará el diploma al número uno de la promoción, el capitán de corbeta Francisco José Gil de Sola, a quien también le impondrá la Gran Cruz del Mérito Naval.

De manos del jefe del Estado Mayor Argentina, el número uno de la promoción recibirá el premio «Armada Argentina».

La XXXVIII «Promoción de la Escuela de Guerra Naval está formada por un teniente coronel de Infantería de Marina, dos capitanes de fragata, cuatro comandantes de Infantería de Marina y diecisiete capitanes de Corbeta.

También un capitán de navío de Brasil, cuatro capitanes de Fragata de Marruecos, Argentina, Uruguay y Francia, un comandante de Infantería de Marina de Estados Unidos y tres capitanes de corbeta de Corea del Sur, República Federal de Alemania y Estados Unidos.—Efe.

Al frente de un equipo de integración

García Damborenea reelegido secretario de los socialistas vizcaínos



Ramón Rubial, presidente del PSOE, felicita a Ricardo García Damborenea

Los dos sectores hasta ahora enfrentados del socialismo vasco han alcanzado un acuerdo de integración que permitirá a ambas corrientes estar representadas en todos los órganos directivos. El desarrollo del pacto se inició ayer con la reelección de Ricardo García Damborenea como secretario de Vizcaya al frente de un equipo de integración, a sólo tres meses y medio de la escasa victoria del sector oficial en la designación de la ejecutiva de Euskadi. La nueva situación reconoce el papel de García Damborenea y los críticos en Vizcaya pero fortalece sobre todo la posición de Ramón Jáuregui, secretario general del partido.

Sobre la Defensa Nacional

El grupo de Audiovisuales de la OTAN proyecta en Madrid sus trabajos

Madrid.—El Grupo de Trabajos Audiovisuales de la OTAN está proyectando estos días en Madrid sus trabajos sobre la Defensa Nacional y las Fuerzas Armadas de los distintos países miembros de la Alianza.

Las proyecciones se realizan desde el pasado sábado en la sede del Ministerio de Defensa, de forma restringida, informaron a «Efe» fuentes del Departamento.

A esta reunión de Madrid, asisten Bélgica, Canadá, República Federal de Alemania, Holanda, Noruega, Portugal, España, Reino Unido y Estados Unidos.

La reunión del Grupo de Trabajos Audiovisuales de la Alianza Atlántica se reúne anualmente en un país distinto de la Organización para dar a conocer sus producciones más recientes.

Hasta el próximo día 6, el grupo exhibirá un total de 40 audiovisuales, entre ellos los producidos por España: «Video revista para las FAS», «Del Aerostato al F-18», «Cartografía y Náutica» y «Expedición a la Antártida».

Todos los trabajos del grupo son utilizados posteriormente en la difusión de la Defensa Nacional y de las Fuerzas Armadas de cada país en colegios, universidades, acuartelamientos e instituciones de todo tipo.—Efe.

El próximo 19 de noviembre

Maya Plisetskaya estrenará su primera coreografía española

Madrid.—La bailarina y directora del Ballet Lírico Nacional, Maya Plisetskaya, estrenará la primera coreografía creada para ella en España, «María Estuardo», de José Granero y música de Emilio de Diego, el día 19 del próximo mes de noviembre en el Teatro Lírico La Zarzuela.

Con el estreno de «María Estuardo», la compañía nacional de danza clásica iniciará su temporada en el teatro, donde ofrecerá otro estreno «Hoja de Album», de Ray Barra, música de Félix Mendelssohn.

Otra novedad que presenta el Ballet Lírico es la presencia del bailarín argentino Julio Bocca, como artista invitado, para actuar junto a Arantxa en «Diana y Acteón» y en «Paquita».—Efe.

EN POCAS LINEAS

Antonio Troitiño Arranz y José Ignacio de Juana Chaos, dos de los miembros del «comando Madrid» de ETA, serán juzgados hoy en la Audiencia Nacional acusados de colocar un artefacto explosivo en unas viviendas militares de Madrid, por lo que el fiscal pide once años de cárcel a cada uno.

Las últimas novedades en medicina y belleza naturales y biotética se presentarán en el II Salón Nacional de la Salud, Exposalud, que se celebrará los próximos días en Barcelona, paralelamente a un congreso que reunirá a destacados especialistas españoles y extranjeros.

El ochenta y cuatro por ciento de los españoles cree que el gobierno no administra bien su dinero, según una reciente encuesta realizada a 1.200 personas en toda España por IPC/Research, cuyo resultado publicó ayer el periódico madrileño «Diario 16».

BONO LOTO

Las combinaciones ganadoras en el sorteo del Bonoloto de la Lotería Primitiva correspondientes a esta semana son las siguientes:

Domingo, 2 de octubre: 5, 7, 16, 29, 40, 49. Número complementario: 13.

Lunes, 3 de octubre: 23, 24, 39, 40, 41, 45. Número complementario: 11.

Nuevo documento del Gobierno sobre la reforma del INEM

Madrid.— El Gobierno ha presentado hoy a los interlocutores sociales un nuevo documento sobre la reforma del Instituto Nacional de Empleo (INEM), según el cual «se mantendrá la obligatoriedad de registro de los contratos que hayan de formalizarse por escrito».

La reunión entre representantes del Gobierno, sindicatos mayoritarios y representantes empresariales para abordar la reforma del INEM, se inició a las 11,15 horas en la sede del instituto, y es continuación de la sesión celebrada el pasado 14 de septiembre, que concluyó sin acuerdo.

La reunión está presidida por el secretario general de empleo, Alvaro Espina, a quien acompa-

ñan el director general del INEM, Pedro de Eusebio, y el director general de política económica del Ministerio de Economía, Antonio García de Blas.

Por parte de UGT asisten el secretario de acción institucional, Emilio Castro, y el de formación, José Manzanares, en representación de CC.OO., la secretaria de empleo, Salce Elvira, y el técnico Jorge Aragón, y por las asociaciones empresariales CEOE y CEPYME el director del departamento de relaciones laborales, Julio Sánchez Fierro, y José Manuel Vilar.

El nuevo documento presentado por la Administración responde a las propuestas realizadas el pasado día 23 por sindicatos y empresarios, según acuerdo de la última sesión de la mesa INEM.—Efe.

COBRA

Empresa de montaje e instalaciones de ámbito nacional, precisa para su organización en: **SEGOVIA Y SORIA**

EMPALMADORES DE CABLES TELEFONICOS

Con experiencia mínima de 2 años en empalme de este tipo de cables y conexionado de regletas terminales

CELADORES

con experiencia en construcción y conservación de líneas telefónicas.

Los interesados deberán llamar al teléfono (947) 272152 o escribir al Apartado 3.285 de Madrid indicando en el sobre «Referencia Soria».

COESPA, S.A.



PRIMERA FIRMA DEL SECTOR AUTOMOCION CON DISTRIBUIDORES EN TODO EL TERRITORIO NACIONAL NECESITA

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

PARA SEGOVIA

OFRECEMOS:

- Lubricantes de motor e industriales y grasas automoción e industriales.
- Baterías para automóviles.
- La gama más completa de química de automoción.
- Aditivos para aceite, gas-oil, gasolina y caja de cambio.
- Aceite 2-T para motos, en diferentes formatos.
- Aerosoles: Vinilo, aflojatodo, auto-arranque, multiuso, en diferentes formatos y graneles.
- Líquidos de frenos, servodirecciones, L.H.M. para Citroën.
- Anticongelantes, circuito cerrado y agua destilada limpiamanos, etc.
- Apoyo comercial y publicitario.
- Fichero de clientes de la zona.

PEDIMOS:

- Solvencia económica y moral (imprescindible).
- Persona o empresa introducida en el sector de talleres mecánicos, lavado y engrase, estación de servicio, recambios, flotas de transportes, etc. (no imprescindible).
- Almacén, teléfono y vehículo propio.

Interesados escribir a Coespa, S.A. Pol. Ind. Ciudad Mudeco, C/Sargento Provisional, 26. CUART DE POBLET (Valencia) o llamar al Teléf. (96) 154 91 11. Srtas. Ana o Merche.

El primero de octubre quedó constituido el Banco Bilbao Vizcaya, BBV. La primera organización financiera de España, con dimensión europea, es ya una realidad.



BBV. La última palabra en banca.

Vasiliu pide apoyo a Gorbachov para solucionar la crisis de Chipre

Nicosia.— El presidente de Chipre, Giorgos Vasiliu, ha pedido al secretario general del Partido Comunista de la URSS, Mijail Gorbachov, que continúe sus esfuerzos para lograr solucionar la división de la isla.

La agencia de noticias chipriota, Cna informó hoy de que en un telegrama de felicitación al líder soviético, Vasiliu dice confiar en que Gorbachov continuará con determinación los esfuerzos para lograr la paz y el desarme en el mundo, además de la solución de los problemas regionales, incluida la división de Chipre.

El presidente chipriota, que pronunciará un discurso el pró-

ximo jueves ante la Asamblea General de la ONU, saldrá hoy de Chipre con destino a Londres donde se reunirá mañana con la primera ministra británica, Margaret Thatcher.

Vasiliu viajará el viernes a Francia en visita oficial invitado por el presidente Francois Mitterrand. En París, se entrevistará con varios líderes franceses sobre el problema chipriota.

El tercio norte de las islas está ocupado por las fuerzas turcas desde 1974. En 1983 fue proclamada la República Turca del Norte de Chipre, condenada en varias resoluciones de la ONU y sólo reconocida por el régimen de Ankara.— Efe.

El presidente de Pakistán viaja a la zona conflictiva del país

Durante los tres últimos días murieron 250 personas

Nueva Delhi.— El presidente de Pakistán, Ghulam Ishaq Khan, viajó hoy a la provincia de Sind, situada al sur del país, donde durante los últimos tres días murieron al menos 250 personas en los enfrentamientos armados habidos entre las comunidades sindi y mohayir.

Ishaq Khan, que asumió la presidencia en funciones a la muerte de Zia Ul Haq, llegó a Karachi, desde donde continuará viaje a Hiderabad. En ambas ciudades se entrevistará con las autoridades civiles y militares.

El ejército continúa patrullando por las calles de ambas ciudades, en las cuales está en vigor el toque de queda desde el comienzo de los disturbios.

Doscientas cincuenta personas, según algunas fuentes, más de trescientas, según otras, murieron y varios centenares más resultaron heridas desde el viernes en estas dos ciudades del sur de Pakistán, a raíz de los enfrentamientos habidos entre los sindis, que reclaman la independencia de la provincia, y los mohayires, una comunidad inmigrada de la India en la época de la constitución de Pakistán como nación.

Karachi, ofrecía esta mañana el aspecto de una ciudad muerta, después de una noche de relativa calma en la que al menos seis personas, una de ellas, un

agente de policía, murieron por disparos de hombres apostados en los tejados de las casas.

Los mercados, las escuelas, los edificios públicos y la mayo-

ría de los comercios permanecían hoy cerrados, a la vez que los transportes públicos eran escasos y la gente se quedaba en sus casas.— Efe.

PANORAMICA

MARRUECOS: Marruecos y Siria restablecerán próximamente relaciones diplomáticas, según informa el semanario marroquí «As Sada».

HUNGRÍA: La trigésimo octava sesión del Consejo Militar del Pacto de Varsovia comienza hoy en la capital húngara, informó la agencia oficial Mti.

AFGANISTAN: Cinco personas murieron y otras diecisiete resultaron heridas en un ataque con misiles tierra-tierra efectuado por la guerrilla islámica afgana contra la ciudad de Jalalabad, en la provincia de Nangarjar, informó hoy la agencia soviética Tass.

GRAN BRETAÑA: El primer ministro griego, Andreas Papandreu, que el viernes fue sometido a una operación de corazón en un hospital londinense, podría abandonar hoy la unidad de cuidados intensivos, infor-

maron a Efe fuentes de la embajada helénica en Londres.

CUBA: El aula navegante «Aventura 92», instalada en el buque «Guanahani-J.J. Sister», llegó al puerto de La Habana, en su penúltima escala por tierras caribeñas tras su salida de Huelva el pasado 17 de septiembre.

ISRAEL: Los atentados con explosivos perpetrados ayer contra dos comercios judíos en Jerusalén parecen indicar que la resistencia palestina ha decidido extender la intifada (alzamiento) al sector occidental de la ciudad, según informó la radio estatal de Israel.

CEE: La Comisión Europea ha suprimido el gravamen compensatorio de la importación de limones frescos originarios de España, excepto de las islas Canarias, informaron fuentes comunitarias.

SUECIA

Primer juicio por venta ilegal de armas

Estocolmo.—El primer juicio por la exportación ilegal de armas a países prohibidos empieza hoy en la ciudad sueca de Karlskroga, tras cuatro años de preparativos.

Según el fiscal, Stig Age, seiscientos toneladas de explosivos y munición fueron exportados a naciones como Irán, la República Democrática Alemana, Siria y Egipto, países a los que no se puede enviar material bélico de acuerdo con la legislación sueca.

El antiguo jefe de mercados de la fábrica de explosivos Nobel Kemi, Mats Lundberg, y el traficante en armas Karl-Erik Schmitz, serán juzgados a partir de hoy en un proceso que se espera dure once semanas, que cuenta con un sumario de 800 páginas de cargos y en el que se escuchará a 14 testigos.

Lundberg está acusado de exportar ilegalmente 1.300 toneladas de explosivos a varios países, mientras Schmitz, conocido mediador en la venta internacional de armas a Irán, ayudó, según la acusación, a Nobel Kemi a sacar ilegalmente a Suecia 230 toneladas de municiones destinadas a Irán, vía Yugoslavia.— Efe.



LEIT MOTIV / RSCG

Comportamiento y prestaciones geniales.

Práctico en ciudad, saca el genio en carretera. Seguro, fiable y con nervio. Con una estabilidad a toda prueba, gracias a la suspensión independiente a las cuatro ruedas, a sus barras antibalaneo delanteras y traseras y a sus neumáticos de bajo perfil.

Un genio del confort y muy superior a sus

competidores, con una superficie habitable de 3,13 m².

La mejor relación peso-potencia para un deportivo genial. Un motor de 1.360 cc y 85 CV con un coeficiente de penetración en el aire de 0,31 que le da el brio necesario para acelerar de 0 a 100 Km/h en 9,3 segundos o para ponerse a 180 Km/h de velocidad punta.

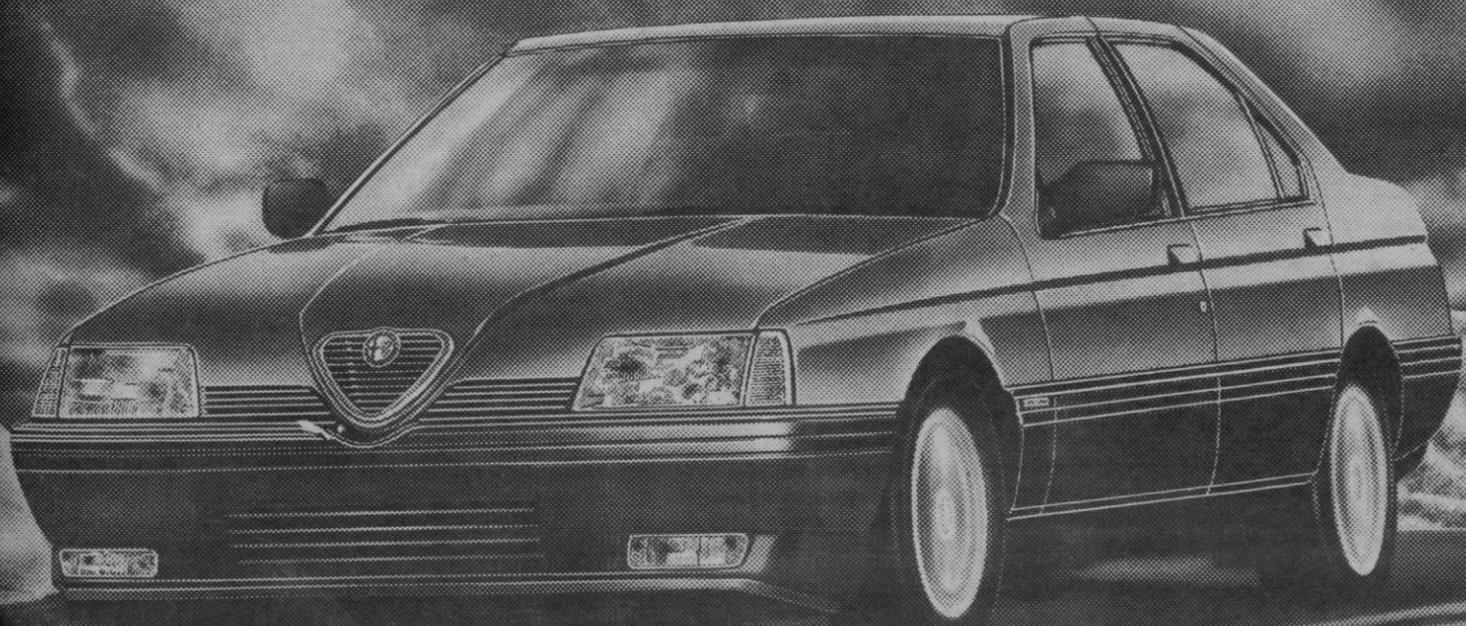
Corre mucho y gasta poco, consume sólo 4,9 litros a los 100 Km. (3,9 en el motor 1.124 cc), con una sencillez de mantenimiento que te va a impresionar, cambio de aceite cada 12.500 Km y una revisión cada 25.000 Km.

Desde 933.775 Ptas. IVA incluido.

Citroën AX



ALFA 164. SIMPLEMENTE NADA COMUN.



3.0 V6 El signo diferenciador de un fabricante de automóviles avanzados con una gran tradición deportiva.

Alfa Romeo presenta su nueva y prestigiosa creación: El 164. Líneas puras, elegantes, firmadas por Pininfarina. CX 0.30.

Propulsado por un motor de 3 litros, con 6 cilindros en V a 60°, que desarrolla 192 CV., tiene un

impresionante par máximo de 25 Kgm. a 3.000 r.p.m. y consigue tanto una conducción suave, silenciosa y placentera, como unas prestaciones excepcionales de más de 230 Km/h.

El tradicional temperamento de Alfa asegura el control absoluto con el máximo confort. Las legendarias cualidades de estabilidad se potencian con el A.B.S. de

los frenos para mayor seguridad activa. El acondicionador automático de aire proporciona una climatización ideal bajo cualquier clima.

El extremo cuidado de Alfa en todos los detalles, ha logrado una berlina de gran clase, espaciosa e innovadora, con altas prestaciones y una extraordinaria manejabilidad.

Otra gran respuesta al tradicional espíritu Alfa, es la versión 164 2.0 Twin Spark con 148 CV. y un óptimo par máximo de 19 Kgm. a 4.000 r.p.m. que le permiten alcanzar más de 210 Km/h.



Alfa: la pasión de conducir

FUTBOL.—Con más de 300.000 pesetas de taquilla...

2-2

La G. Segoviana empató en la última jugada del partido

El Valladolid Promesas se mostró superior

En La Albuera se jugó ayer el encuentro de Tercera División de Liga correspondiente a la quinta jornada en el Grupo VIII de la Tercera División. En las gradas se registró la mejor entrada de las últimas temporadas, así la recaudación llegó a 330.000 pesetas. Lo que no deja de ser una muestra del claro interés que ha despertado entre los aficionados la buena marcha que el conjunto gimnástico está llevando en estos comienzos de la competición.

DATOS TECNICOS

RESULTADO

GIM. SEGOVIANA, 2 (Carlos y Fano);

VALLADOLID PROMESAS, 2 (Pereira).

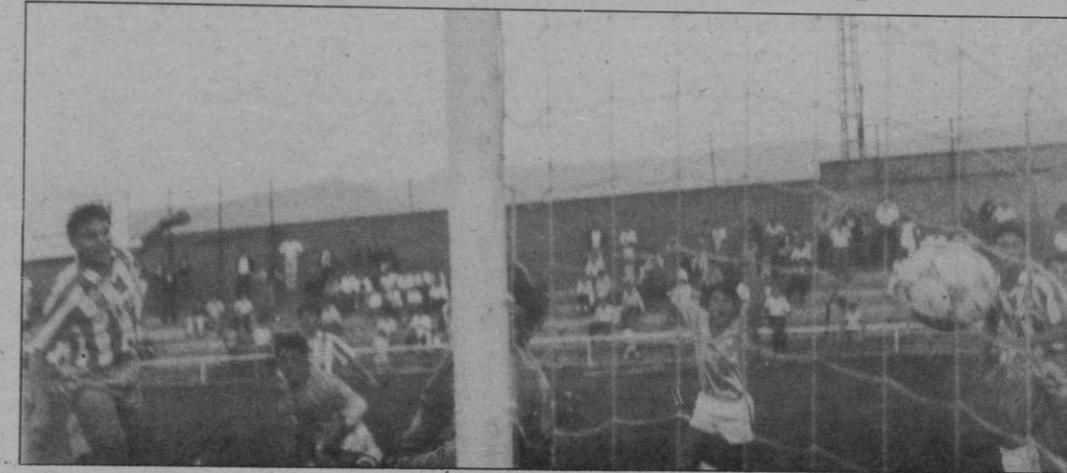
Final de la primera parte: 1-2.

ALINEACIONES

GIM. SEGOVIANA: Peña (2); Vega (1), Julio (3), Fano (2), Toño (2), Maroto (1), Armendia (-), Amado (-), Sancho (2), Pino (-), y Carlos (2).

Cambios: Minuto 56, Pascual (s.c.), por Pino, y en el 67, Jesús (s.c.), por Carlos.

VALLADOLID PROMESAS: Luis (1), Toño (s.c.), Alberto



(2), César (1), Gaspar (3), José Angel, Piti (1), Cano (2), Rey (s.c.), Pereira (2) y Bernal (3).

Cambios: Minuto 9, Martín (2), por Toño (lesionado), y en el (21), Ferradas (1), por Rey (lesionado).

ARBITRO: Estvo en el campo el señor Guerrero Martínez, de Soria, y como acompañantes en las bandas Valentín y Jiménez.

En vez de entenderse, se desentendieron; complicaron el partido; fueron recriminados —en la mayoría de las ocasiones con razón—, por los espectadores y

dieron una pobre imagen. A la vista de ello habrá que pedir al Colegio de Arbitros que, para evitar males mayores, les señalen los menos partidos posibles.

GOLES

0-1. Minuto 28. Una jugada sin peligro aparente iniciada en uno de los corners, termina con pase hacia atrás de Gaspar, para que remate a placer Pereira.

1-1. Minuto 29. Centro-chut de Toño sobre portería. Luis despeja con muchas dificultades y Carlos, picando muy bien el balón con la cabeza, lo lleva a la red. Precioso el gol.

1-2. Minuto 40. En situación muy dudosa de fuera de juego, Pereira llega al área grande y ante la salida de Peña lleva el esférico a las mallas. Gol protestado.

2-2. Minuto 91. Última jugada del partido. Balón sobre el área visitante; tiros y rechaces. El último es de Fano, quien de espaldas a la portería consigue introducir el gol. El árbitro no dejó sacar de centro y dio por concluido el encuentro.

INCIDENCIAS

El colegiado mostró tarjetas amarillas a Vega, Cano, Fano y Pereira. Tres lanzamientos de esquina efectuó la G. Segoviana y dos el Promesas.

LA SUERTE DEL CAMPEON

No es la primera vez que sucede. Cuando un equipo marcha en cabeza de la competición, el factor suerte, normalmente, no le es adverso. Y algo de esto ocurrió ayer en el campo de La Albuera. Y es que a lo largo del partido, sobre todo en la segunda mitad, la Gim. Segoviana estuvo a merced del Valladolid, cuyos jugadores fallaron goles cantados. Y por si fuera poco pegaron con el balón dos veces en la madera. Una en el minuto 13 de partido, a tiro de Cano y la otra en el 80, a lanzamiento de Bernal. Hubo en el primer tiempo un cierto equilibrio de fuerzas en los dos equipos. El Promesas jugaba muy adelantado, intentando presionar sobre su zona al equipo local, y ello les obligaba a dejar mucho espacio abierto, que intentaban aprovechar los jugadores de Fernando Sánchez, con lanzamientos largos que cogían a los defensas a contrapié. Pero ahí la intervención del árbitro y uno de sus líneas fue decisiva. Con sus continuos señalamientos de fuera de juego fue minando la capacidad de acción del juego local, hasta privarles de cualquier acción ofensiva. En el minuto 15 hay un fuerte lanzamiento de

Amado que para Luis y los delanteros de casa inquietaban. De tal forma que ante el gol visitante respondieron con otro en término de muy pocos segundos. Ahí quedaron las cosas igualadas, aunque los filiales se adelantaron ¿en fuera de juego? antes del descanso.

Luego, la mejor preparación física del equipo vallisoletano, hizo que el dominio del balón y por ende el territorial, les correspondiera. No había forma, para los de casa, de solucionar el problema en la línea de medios y como Armendia, del que se esperaba mucho, tenía su tarde negra, la efectividad en ataque brillaba por su ausencia. En estos minutos pudieron «machacar» los jugadores que dirige Pérez García, pero fallaron casi todo lo que lanzaron a portería, si bien también Peña estuvo acertado en algunos lanzamientos.

En resumen, para la G. Segoviana, que sigue imbatida, el resultado es excelente porque le mantiene en los puestos de cabeza.

ASI JUGARON

Peña, seguro en todas sus acciones; Vega, muy flojo, nunca pudo con su par y no cubrió su parcela; Julio, excelente, seguro y cortando muy bien; Fano, al cincuenta por ciento entre imprecisiones, fuerza y rapidez. Toño, realizó muy bien su labor; Maroto, impreciso en las entregas del balón; Armendia, totalmente desdibujado; Amado, nulo en su labor de ataque; Sancho, ha realizado una labor de continuo desgaste; Pino, no se encontró sobre el terreno. Le faltó velocidad; Carlos, luchó en desventaja por ser el jugador en punta. Pero sacó su buena condición de rematador. Pascual, más bajo que en otros encuentros; Amado, pocos minutos para poder rendir.

Sobre el jugador segoviano César, nosotros le vimos jugar fuera de su sitio habitual y excesivamente reservado en sus acciones. Los entrenadores, algunos, no permiten alegrías y ello no beneficia el espectáculo.

J. M. *

(Fotos: Antonio)



CARRERAS DE CABALLOS

Antes de pasar a comentar los resultados que se nos ofrecieron ayer tarde en La Zarzuela, tratemos de exponer una opinión recogida de aficionados segovianos que con frecuencia asisten al hipódromo madrileño. Y según su decir, el que aún siguen sin comprender la causa para no haberse cambiado al horario de mañana la celebración de las carreras, cuando es cierto que cualquier encuesta que se realizase sobre el caso, daría un margen elevado a favor de jornadas matinales. Y con sinceridad anotamos que lo compartimos, y que es lógico que lo manifestemos, pues de todos es conocido que siempre fuimos dejando constancia de que preferimos los horarios de la mañana. Pero señalemos lo mismo que ya otros compañeros han escrito: Que ya ni ganas tenemos de sugerir, pues ¿para qué nos sirve? Y es que con esto sucede lo mismo que pasa con el modelo de boleto actual para la QH. Se está pidiendo a gritos el cambio por otro más

cómodo para el apostante y para el receptor y... tampoco lo oyen quienes deben rectificarlo. Y así, es natural que no aumenten las recaudaciones de la quiniela hipica.

Y en relación con la jornada de ayer domingo, resultados no muy esperados que proporcionan buenos dividendos: Posibles 340.000 para los acertantes del pleno; algo más de 16.000 pesetas a los de cinco resultados; y pedreas acercándose a las 7.000 pesetas para los que acertaron las cuatro primeras pruebas. Y ganadores, en las respectivas carreras: WIN TO WIN - SMART BONY - SUPERBRAT - TAJ LINE - LUSITANA y EPIGRAMA. Y si anotábamos lo de sorpresas, es porque así deben considerarse las de los representantes de las cuadras Mundi y Torrejón, en segunda y sexta carreras. Los fallos más importantes, los de Locutor y Olmedo. Y combinación ganadora, en números: 3 - 8 - 5 - 4 - 6 - 8.

ENRIQUE GARLA



PRIMER ANIVERSARIO
EL SEÑOR

D. ANGEL ALVARO VELASCO

Que falleció en Segovia el día 4 de octubre de 1987

Habiendo recibido los Auxilios Espirituales

D. E. P.

El funeral que se oficie mañana martes, día 4, a las 11 de la mañana, en la parroquia de Santa Eulalia, será aplicado por el eterno descanso de su alma.

Su esposa doña Pilar Domínguez Hernández,

Agradecerá a sus amistades la asistencia a tan piadoso acto.

BALONCESTO.—Primera femenina

55-92. Kerrygold fue muy superior en todo a Caja Segovia Jesuitinas

En el equipo segoviano hubo desconcierto total

En la «bombonera» del Serichol se jugó el encuentro de 1.ª femenina de baloncesto que enfrentó, en esta primera jornada, a los equipos de Caja Segovia Jesuitinas y las canarias del Kerrygold. Alrededor de 250 espectadores presenciaron el encuentro que concluyó con la victoria canaria por un rotundo 55-92.

RESULTADOS:

CAJA SEGOVIA, 55
KERRYGOLD, 92 (24-44)

CAJA SEGOVIA JESUITINAS: 21 canastas (2 triples), de 59 intentos; 11 tiros libres de 21; 31 rebotes, 6 ofensivos; 29 personales. JUGARON: Spaulding 20, Belén Serrano, 12, Abigail Martín, 3; Goya Martín 8 y Malú, 6, cinco inicial, Arancha, M.ª José, 4 y Concha 2. Eliminadas, Belén (m. 37) y M.ª José (m. 39).

KERRYGOLD: 32 canastas (1 triple), de 72 intentos; 27 tiros libres de 37; 45 rebotes, ocho ofensivos, 17 personales. JUGARON: Oranda Rodríguez, 29; Rosario Nuez, Miguelina Santana, 14; Puri M. Bulito, 8 y Teresa Dörner, 26, cinco inicial, Mónica Cabrera, 6; Paloma Moriana 2 y Ana Rodríguez, 7. Eliminada, Rosario Nuez (m. 39).

ARBITROS: García Zumeta y Arconada, bien.

LA MISMA HISTORIA

Si me equivoco me alegraré de ello, pero ahora, justamente cuando ha comenzado la temporada, opino que la plantilla de Jesuitinas no es válida para jugar con garantías de éxito —y no me refiero a ganar el título—, en la categoría que ahora está. Tiempo habrá de analizar lo que ahora manifestamos. De momento de lo que sí podemos hablar al detalle es del encuentro jugado ayer en el Serichol, teniendo como rival a Kerrygold y realizando un encuentro que se acercó mucho al ridículo, por los fallos constantes y la falta de un sistema de juego definido.

Realizó el equipo canario una defensa individual muy fuerte, lo que hizo que su rival hubiera de jugar muy fuera de la zona, impidiendo que los lanzamientos fueran claros. Así en el primer minuto de partido el marcador señalaba un 0-6, resultado que serviría de premonición para lo que después iba a suceder. Cuando un equipo «renuncia» al rebote ofensivo —y las jugadoras de Caja Segovia tan sólo lograron seis en cuarenta minutos—, es muy difícil que la situación pueda ser favorable. A ello hay que unir —postura que mantenemos desde el primer amistoso que hemos visto jugar al equipo—, que el conjunto no tiene quien lo dirija en cancha, y así cada vez que se intentaba subir el balón era una odisea. Contrastaba esta situación con el juego decidido, valiente y positivo al cien por cien, de Miguelina Santana, una jugadora con 26 años, 1,60 de estatura, que llevó a su equipo con mano maestra y puso en evidencia la falta de una defensa acorde con lo que necesita un equipo en la Primera División. Para colmo de



males, a ocho minutos del final de la primera parte cometió su tercera personal Spaulding, lo que supuso que su juego ya no pudiera ser el mismo, aunque hasta ese momento, tan sólo con seis puntos en su haber, no se sabía si estaba en la cancha o no. Y evidentemente no me refiero a su altura. Como Kerrygold continuaba cerrando muy bien el rebote ofensivo— tan sólo uno «cazaron» las de casa en los 20 minutos iniciales—, los ataques sin decisión de Jesuitinas morían casi siempre con la pérdida del balón. Los veinte puntos de diferencia de este primer tiempo fueron el fiel reflejo del mal juego que realizaron las de casa y del mejor sistema de ataque de las canarias.

Como había sucedido en los encuentros amistosos frente a Canoe y ADO-92, se esperaba una reacción del equipo de casa en la segunda mitad. Pero las cosas continuaban igual y era como pedir «peras al olmo». La historia se repetía. Caja Segovia Jesuitinas era el mismo equipo débil y sin control de la pasada temporada. Algo que todos los aficionados lamentaron y que se puede repetir.

Kerrygold se aprovechó bien de la circunstancia, y simplemente con mantener un ataque, con Santana de eje, y seguir cogiendo su rebote, lo que les permitía salir en ataque rápido, tuvieron bastante. Las diferencias se fueron agrandando en la misma forma que el mal juego local se intensificaba. No había forma de salvar a nadie de la

«quema». Todas jugaron a la misma altura, si es que jugaron, y perdieron un encuentro que se esperaba poder ganar. Y no es lo peor el resultado adverso, sino el pésimo juego, la falta de organización y la nulidad de las bases. Para esta liga, entiendo, se necesita algo más.

J.M.ª
(Foto: Antonio)

AJEDREZ.—Campeonato de España de Clubes

El equipo de la UNED empató con el Club «24», de Madrid

En la primera jornada del Campeonato de España de Clubes de Ajedrez que se disputa en Zamora, el equipo segoviano de la UNED, empató, 2-2, con el Club «24», de Madrid. El resultado, pese a ser bueno, se quedó corto ante el buen juego desarrollado por los jugadores segovianos. Estos fueron los marcadores:

JOSE LUIS CECILIA, 0
SAN SEGUNDO, 1

Apertura catalana con problemas de tiempo para Cecilia, pese a que tuvo ventaja en medio juego perdió al final en 63 movimientos.

JORGE JUAN CALVO, 1
NIEVES GARCIA, 0

También apertura catalana y victoria de Jorge en 33 jugadas.

Clausura de los Juegos Olímpicos

Seúl: Hasta Barcelona '92

Seúl.—Con la frase «nos veremos en Barcelona» Seúl clausuró los XXIV Juegos Olímpicos. Pascual Maragal recibió de manos del alcalde aseulita, Kim, la bandera con los cinco aros, como símbolo del relevo entre las dos ciudades. La ceremonia de clausura estuvo presidida por los mismos principios de color y calor humano que marcaron la bienvenida a participantes y espectadores.

La tradición coreana en bailes y música puso el ritmo a la despedida. Cientos de voluntarios ejecutaron un guión, perfectamente estudiado, en el que el juego del color, en contraste con la noche que caía sobre el estadio olímpico de «Chamsil», combinada con la espectacularidad de los trajes.

Ni siquiera los atletas, con su tradicional protagonismo en estas ceremonias de clausura, lograron romper los esquemas de una fiesta que el «slooc» ha cuidado mucho.

La extinción de la llama olímpica dio paso a que catalanes y seullitas estrecharan vínculos, en una danza, donde música coreana y sardanas fueron acompañadas por un grupo de baile, presidido por abanicos y volantes. Cobi y Hodori, hermanados, volaron hacia el estrellado firmamento, donde se perdieron en medio de una fantástica tralla de fuegos artificiales. Era el final de una ceremonia brillante y festiva, en la que Seúl citó a Barcelona para organizar con su mismo entusiasmo y derroche de ilusión los XXV Juegos Olímpicos de la Edad Moderna.

ULTIMAS PRUEBAS

Esta ceremonia era el punto final de unos juegos, que tuvieron en el maratón, la final de voleibol y la hipica sus últimas pruebas competitivas.

El estadio olímpico de «Chamsil» fue el escenario de la jornada de ayer. Previamente a la clausura acogió a los mejores caballos del concurso hipico, en el que se jugaban los tres metales de concurso individual de saltos. Los españoles, con una puntuación mediocre en las clasificatorias, se encontraron sin posibilidades de optar a los primeros puestos. El gran favo-

rito y a la postre vencedor, el francés Durand realizó dos recorridos en cero, que le permitieron superar al norteamericano Greg Best y al alemán federal Karten Huck.

El voleibol reservó para su final masculina un duelo siempre ansiado, el enfrentamiento soviético - americano. Dos equipos con diferente mentalización y un planteamiento opuesto de lo que es este deporte ofrecieron un gran espectáculo. Los norteamericanos, dieron buena cuenta de un equipo como el de la URSS anclado en el pasado.

El maratón vivió, al filo de la media tarde coreana, una jornada emocionante, en la que los tres medallistas del mundial de Roma volvieron a disputar los metales. Salen, de Djibuuti; Bordin, de Italia, y Wakihuri, keniana, llegaron al kilómetro cuarenta en este orden. Cuando parecía que los premios estaban distribuidos Bordin salió desde atrás, entrando en solitario en el estadio olímpico. Era la venganza del bronce de Roma, que aquí en Seúl se convirtió en oro. El tiempo del vencedor fue de 2.10.32, quince segundos menos que Wakihuri, y veintisiete con respecto al corredor de Djibuuti.

Para los dos únicos españoles de la jornada, el maratón fue un suplicio. Honorato Hernández tuvo que retirarse en el kilómetro veinte, aquejado de molestias en la garganta. Su compañero Alfonso Abellán llegó a la meta, pero con síntomas de deshidratación. Su imagen tambaleante volvió a poner la nota trágica de una prueba, elegida para los más resistentes.

Hoy se producirá la gran desbandada. Se calculan que nueve mil deportistas dejarán suelo coreano, por eso las compañías han aconsejado una previsión de cinco horas para gestionar los trámites aduaneros.

AUTOMOVILISMO

Prost se impuso en Jerez

Jerez.—El francés Alain Prost, con McLaren-Honda, se proclamó vencedor del Gran Premio de España de Fórmula 1, disputado ayer en el circuito de Jerez. Prost, que realizó una impresionante salida adelantando a su compañero de equipo y rival para el campeonato Ayrton Senna, se mantuvo durante las 72 vueltas en primera posición y registró la vuelta más rápida (1.27.999). Por su parte, Senna logró la cuarta posición y deberá hacer un primer puesto para lograr el título en alguna de las dos pruebas —Japón y Australia— que restan para el final. El español Pérez Sala entró en duodécima posición, a dos vueltas del vencedor.

MESA

RESULTADOS

PRIMERA DIVISION

At. Madrid, 3; Cádiz, 0.
Sevilla, 1; Málaga, 1.
Ath. Bilbao, 1; Español, 0.
Logroñés, 2; Elche, 1.
Celta, 2; Valencia, 0.
Murcia, 6; Osasuna, 1.
Barcelona, 4; Sporting, 0.
Valladolid, 2; R. Sociedad, 0.
Zaragoza, 2; Betis, 1.
Oviedo, 1; Real Madrid, 3.

SEGUNDA DIVISION

Castilla, 1; Figueras, 0.
Burgos, 0; Salamanca, 1.
Mallorca, 1; Sabadell, 1.
Alcira, 2; Las Palmas, 1.
Castellón, 1; Deportivo, 1.
Tenerife, 1; Huelva, 2.
Barcelona At., 2; Mollerusa, 0.
Racing, 2; Sestao, 1.
Jerez, 1; Eibar, 1.
Lleida, 2; Rayo Vallecano, 4.

SEGUNDA DIVISION «B»

GRUPO I

Lalín, 0; Endesa, 2.
Arenteiro, 2; Santoña, 0.
Lemona, 0; Pontevedra, 0.
Lugo, 2; Ponferradina, 0.
Bergantiños, 5; Langreo, 3.
Leonesa, 2; Baracaldo, 0.
Arosa, 3; Oviedo Afic., 0.
Ferrol, 0; Bilbao Ath., 2.
Avilés, 3; Durango, 0.
Orense, 1; Basconia, 1.

GRUPO II

Fraga, 2; Aragón, 1.
Endesa, 2; Arnedo, 1.
San Sebastián, 2; Barcelona, 1.
Osasuna P., 1; G. Tarragona, 3.
Teruel, 1; Binéfar, 3.
Mahonés, 1; Hospitalet, 0.
Tarrasa, 1; Poblense, 1.
Calahorra, 0; At. Baleares, 0.
Palamós, 4; Santa Ponsa, 0.
Andorra, 2; Badía, 0.

GRUPO III

Córdoba, 2; Don Benito, 1.
Betis, 3; Medinense, 0.
Alcalá, 1; Plasencia, 1.
Getafe, 3; Telde, 0.
Jaén, 1; Linares, 2.
Maspalomas, 1; Leganés, 0.
Tomelloso, 1; Marino, 1.
Avila, 0; Pegaso, 1.
Badajoz, 0; Sevilla, 1.
San Sebastián, 0; At. Madrileño, 2.

GRUPO IV

Lorca, 0; Sanluqueño, 0.
Alcoyano, 0; Ceuta, 0.
Algeciras, 0; Albacete, 0.
Nules, 1; Granada, 1.
Levante, 2; Almería, 1.
Hércules, 4; Villarreal, 3.
Torrevieja, 1; Olímpic, 1.
Eldense, 2; Linense, 1.
Marbella, 1; Melilla, 1.
Gandia, 0; Cartagena, 1.

TERCERA DIVISION

GRUPO VIII

Numancia, 6; Zamora, 0.
G. Segoviana, 2; Valladolid P., 2.
Barrio San José, 0; Cristo Olímpico, 0.
Toreno, 1; Cultural León, 2.
Cacabelense, 0; Ejido, 1.
Endesa, 3; Hullera, 0.
Bembibre, 0; At. Astorga, 0.
Salmantino, 2; R. Lermefio, 1.
Benavente, 4; Arandina, 1.
Herrera, 1; Almazán, 3.

PRIMERA REGIONAL PREFERENTE GRUPO «C»

Ciudad Rodrigo, 2; Iscar Ind., 0.
Las Navas, 10; Diamante, 0.
El Tiemblo, 0; Laguna, 0.
Universidad Valladolid, 4; R. Monterrey, 0.
Juventud Castilla, 1; Sp. Garrido, 0.
Peñaranda, 0; Béjar Indus., 2.
Pedrajas, 1; At. Peñafiel, 1.
Guijuelo, 0; Whisky Dyc, 2.

PRIMERA REGIONAL ORDINARIA

G. Ayllonesa - Cantalejo (s.r.).
Valsain, 3; Turégano, 1.
Sepúlveda - Bernuy (aplazado).
Bernardos, 1; Valseca, 1.
Carbonero, 3; Coca, 3.
Mozoncillo, 2; Cantimpalos, 2.
El Espinar, 2; La Granja, 2.
Sp. Riazano, 4; Acueducto, 1.
Descansa: Veganzones.

BALONCESTO PRIMERA DIVISION FEMENINA

Donosti, 89; Manresa, 69.
Frucoi Canoe, 70; Caixa Tarragona, 73.
Inlusa, 80; Valvi, 60.
Caja Segovia Jesuitinas, 55; Kerrygold, 92.
Zaragoza, 79; Caixa Valencia, 63.
A.D.O. - Natural Cusi (aplazado).
Cepsa, 97; Cajanavarra, 42.
El Almendro, 76; Tintoretto, 108

FUTBOL SALA LIGA REGIONAL

Pizarrales, 5; Molduras Samboal, 10.

TORNEO DE LA AMISTAD

Interviú, 0; Caja Segovia, 0 (suspendido en el minuto 13 del segundo tiempo por amenazas de bomba en el Magariños).
Marsanz, 0; Redislogar, 2.

FUTBOL JUVENIL

Empate de la G. Segoviana y derrota del Quintanar

Los dos equipos segovianos jugaban sus encuentros de Liga en la preferente fuera de su campo y terminaron ambos con resultados distintos.

En Avila

COLEGIO DIOCESANO, 2
G. SEGOVIANA, 2

Un buen resultado el conseguido en la mañana de ayer domingo por la G. Segoviana en tierras abulenses. Ha sido un positivo importante en un campo que habitualmente es difícil.

SAN SEBASTIAN, 2
QUINTANAR, 1

La derrota del equipo segoviano se fraguó en la concesión por el árbitro de dos goles de los locales en fuera de juego. De cualquier forma el marcador está ahí y el Quintanar deja de ser uno de los equipos imbatidos.

J.M.ª

CLASIFICACIONES

PRIMERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Athletic de Bilbao	5	4	1	0	7	1	9+3
Barcelona	5	3	2	0	11	2	8+2
Celta	5	3	2	0	8	4	8+2
Logroñés	5	4	0	1	5	3	8+2
Real Madrid	5	2	3	0	11	7	7+3
Valladolid	5	3	0	2	7	3	6
Valencia	5	2	2	1	5	3	6+2
Sevilla	5	2	2	1	7	6	6
Sporting de Gijón	5	2	2	1	6	8	6+2
Español	5	2	1	2	5	3	5+1
Real Sociedad	5	2	1	2	6	7	5+1
Murcia	5	2	0	3	7	8	4-2
Osasuna	5	1	2	2	7	10	4
Zaragoza	5	1	2	2	4	7	4-2
Atlético de Madrid	5	1	1	3	6	8	3-3
Málaga	5	0	3	2	4	6	3-1
Oviedo	5	1	1	3	5	10	3-3
Betis	5	1	0	4	5	7	2-2
Elche	5	1	0	4	2	9	2-2
Cádiz	5	0	1	4	2	8	1-3

SEGUNDA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Eibar	5	4	1	0	9	4	9+5
Huelva	5	3	2	0	12	7	8+4
Racing Santander	5	3	2	0	8	5	8+2
Castilla	5	3	1	1	5	2	7+1
Mallorca	5	1	4	0	4	2	6
Figueras	5	2	2	1	5	3	6+2
Barcelona Atlético	5	2	2	1	8	6	6
Salamanca	5	2	2	1	4	3	6+2
Tenerife	5	2	1	2	9	7	5-1
Castellón	5	2	1	2	4	4	5-1
Rayo Vallecano	5	1	3	1	9	9	5+1
Alcira	5	2	1	2	4	5	5-1
Burgos	5	1	2	2	3	4	4-2
Las Palmas	5	1	2	2	4	6	4
Jerez	5	1	2	2	4	7	4-2
Sabadell	5	0	3	2	5	7	3-1
Lérida	5	1	1	3	6	10	3-3
Deportivo Coruña	5	1	1	3	4	7	3-1
Sestao	5	0	2	3	4	8	2-2
Mollerusa	5	0	1	4	4	9	1-3

TERCERA DIVISION Grupo 8.º

	J.	G.	E.	P.	Ptos.
Salmantino	5	3	2	0	8+2
Valladolid Prom.	5	3	2	0	8+4
Segoviana	5	3	2	0	8+2
Numancia	5	3	1	1	7+1
Bembibre	5	2	3	0	7+1
Lermefio	5	3	0	2	6+2
Almazán	5	3	0	2	6+2
Cristo Olímpico	5	2	2	1	6+2
Cultural	5	1	3	1	5+1
Ejido	5	1	3	1	5+1
Endesa	5	1	3	1	5-1
Benavente	5	2	1	2	5-1
Zamora	5	2	1	2	5+1
Astorga	5	1	2	2	4
Hullera	5	2	0	3	4
Cacabelense	5	1	1	3	3-3
Arandina	5	1	1	3	3-1
Toreno	5	0	2	3	2-4
Barrio San José	5	0	2	3	2-4
Herrera	5	0	1	4	1-5

La quiniela ganadora

1. Atl. Madrid-Cádiz 1
2. Sevilla-Málaga X
3. Ath. Bilbao-Español 1
4. Logroñés-Elche 1
5. Celta-Valencia 1
6. Murcia-Osasuna 1
7. Barcelona-Sporting 1
8. Valladolid-R. Sociedad 1
9. Zaragoza-Betis 1
10. Oviedo-R. Madrid 2
11. Burgos-Salamanca 2
12. Alcira-Las Palmas 1
13. Castellón-Deportivo X
14. Racing-Sestao 1

Pleng al 15:

Mallorca-Sabadell X

Una vez concluido el escrutinio en la jornada de ayer, se calcula un premio de 800.000 pesetas para los máximos acertantes de catorce; los de trece percibirán 25.000 pesetas, y los de doce, unas 2.000. Han salido acertantes del pleno al 15, pero el reparto se dará a conocer hoy. La recaudación ha sido de 589.870.720 pesetas.

RENFE INFORMA

NUEVOS Y MEJORES SERVICIOS ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

Para conseguir unas mejores comunicaciones entre Segovia y la capital de la Comunidad Autónoma, RENFE ha reforzado el servicio entre estas dos ciudades con dos nuevos trenes interurbanos, para dar todavía un mejor servicio entre ambas capitales.

575 pts. ida; 865 pts. ida y vuelta.

TABLA DE HORARIOS

14.20	8.40	SEGOVIA	15.27	9.38
15.45	10.05	MEDINA	13.45	8.04
16.10	10.30	VALLADOLID	13.20	7.35



MEJORA TU TREN DE VIDA

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO aulas por horas, días o meses. Teléfono 420035.

SE ALQUILA local para oficinas en Fernández Ladreda, 27. Teléfono 429204.

SE ALQUILA piso José Zorrilla, 105. Teléfono 580828.

NECESITO piso en alquiler, amueblado. La Granja. Teléfono 485126.

ENSEÑANZA

PARTICULAR. Inglés todos los niveles. Grupos reducidos. Teléfono 437066.

INGLES todos los niveles. Teléfonos 429799-426320.

CLASES EGB (todos los niveles). FP primer grado (asignaturas comunes). Muy baratas. Teléfono 426778, tardes.

ACADEMIA STUDIO-21. Clases particulares todas las asignaturas y niveles. Especialidad primeros cursos de carrera: (Empresariales, Matemáticas, Ingenierías). Seguimiento individual del alumno durante todo el curso. Gascos, 9. Teléfono 434010.

ACADEMIA STUDIO-21. Comenzamos 1 octubre. Preparación completa oposiciones: Agente Judicial. Correos. Auxiliares-Administrativos Estado y Seguridad Social. Policía Municipal. Poseemos textos test. Personal especializado. Gascos, 9. Teléfono 434010.

ACADEMIA NOBEL. Oposiciones. Justicia: Auxiliares y Agentes Judiciales. Auxiliares, Administrativos y Gestión del Estado y Seguridad Social. Cuerpo Nacional de Policía y Guardia Civil. Taquímeografía. Idiomas. Comienzo 1.º de octubre. Independencia, 9. Teléfono 426915.

INGLES, E.G.B. y B.U.P. Profesor titulado. Teléfono 421153.

CLASES inglés, todos niveles, métodos audiovisuales. Fernández Ladreda, 27. Telfs. 435004/432677.

GANADOS

VENDO terneros charolés y pardos a escoger en cantidad. 983/298171.

VENDO 4 vacas negras cubiertas. Lucinio Herranz. Teléfono 566253.

TRABAJO

SE PRECISA cocinero/a y pinche de cocina. Hotel Victoria.

NECESITO aprendiz de comedor y pinche de cocina. Restaurante Garrido.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 423817, llamar tardes.

SE NECESITA barman. Café-bar Barlovento. Teléfono 432563.

SE NECESITA pastor para Soria. Teléfono 975/228302.

SE NECESITAN encofradores ferrallas y albañiles, a ser posible en cuadrilla. Fomento de obras y Construcciones, S. A. Ctra: La Fuencisla, Km. 5. Teléfono 437652.

SE OFRECE asistente, tardes. Teléfono 425740.

NECESITO empleada de hogar fija con informes. Teléfono 437949.

NECESITO empleada de hogar hasta 6 tarde. Teléfono 426695 (llamar mañanas).

NECESITASE asistente. Presentarse José Zorrilla, 7 - 3.º, 16 a 20 horas. (Informes).

PARTICULAR necesita interna para Madrid, gustando niños, con compañera. 50.000 más pagas y seguros. 91/2078747.

COLOCACION parquet tarima y rodapié. Acuchillado y barnizado. Teléfonos 431872 - 164977.

SE NECESITA empleada de hogar. Informes. Teléfono 427700 (4-8 tarde).

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 422808, llamar tardes.

REPRESENTANTE para Segovia precisa Empresa de artículos de regalo y publicidad. Ofrecemos Seguridad Social y posibilidad de elevados ingresos. Llamar al 91/2430233.

BOLSA Universitaria necesita señoritas estudiantes, cuidar niños, ayudar casa. Internas dejándoles mañanas o tardes libres. En Madrid. Mayores 18 años. 91/4451258.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 427108 (llamar tardes).

NECESITO empleada de hogar fija; experiencia. Teléfono 437949 (llamar mañanas).

NECESITO persona de 22-30 años, carnet conducir. Teléfono 431162.

TRASPASOS

TRASPASO pescadería, muy acreditada. c/ Las Nieves, 12. Teléfono 432842, de 8 a 15 horas, o en c/ Rosario, 18 (San Lorenzo).

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

HIPOTECAS instantáneas, cualquier cantidad. Hasta 20 años. Cancelamos embargos. 91/4311370 - 4311319.

ELECTRICIDAD RUIZ. Máquinas de coser Singer. Juan Bravo, 3. Teléfono 430397.

VEHICULOS

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfs. 437813-425162.

VENDO R-18 GTS, Renault-5 TX y Seat 131 Diesel. Teléfonos 437813 - 425162.

VEHICULOS importación. Motor Castilla - Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

VENDO Ford Fiesta 1.300. Teléfono 423866.

SE VENDE tractor Barreiros 7.000, recién reparado, bien de todo. Expuesto en taller Colenda, Cuéllar (Segovia). Precio de ocasión. Teléfonos 140279 y 140016.

VENTAS

SE VENDE solar en Cabezuela. Teléfono 436570.

VENDO horno de pan giratorio de 2,80 de diámetro, fachada acero. Teléfono 107497.

¿QUIERE usted cercar? Vendo toda clase materiales para jardines y fincas ganaderas. ferreteria Llorente. Villacastín. 107110.

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 485176. Fuentesmilanos.

DETECTORES metales nuevos y usados. Para «hobby» industria, seguridad. Total garantía eurodetección. Teléfonos 91/2006799, 2007114. Necesitamos representantes.

CRISTOBAL Decoración: Por cese de negocio, gran liquidación de muebles todos estilos, lámparas, puertas, cajones de armarios y madera de nogal. General Santiago, 6. Teléfono 420494.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA



LLANCASA, pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos: 425358 - 435962.

MIGUEL TOVAR
AGENCIA INMOBILIARIA CON NOMBRE PROPIO
PRESTIGIO, EFICACIA VISITENOS
EZEQUIEL GONZALEZ, 6
TELEFONO 43 54 61

TOVAR: 4 últimas viviendas José Zorrilla-Conde Sepúlveda, en construcción. Facilidades.

TOVAR: Piso Nueva Segovia, 4 dormitorios, garaje, trastero, terraza, 2.º.

TOVAR: Piso junto 18 de Julio, 4 dormitorios, muchas mejoras, dúplex.

TOVAR: Piso Ezequiel González, 3 dormitorios, garaje, totalmente exterior.

TOVAR: Edificio construcción Vía Roma, 2, 3, 4, 5 dormitorios.

TOVAR: Ultimos apartamentos en rehabilitación calle Velarde. No pierda su oportunidad.

TOVAR: 3 últimos apartamentos plaza Salvador. Chimenea. Gastos individuales. Facilidades.

TOVAR
30 años de prestigio y seriedad

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.

PISOS VENTA
HABITAT HABITAT

HABITAT: Calle Escuderos. 115 metros. 3 dormitorios, 2 baños. Seminuevo.

HABITAT: El Salvador. Apartamento. Planta ático. Muy buena conservación.

HABITAT: La Granja («urbanización La Calandria»). 2 dormitorios. Totalmente exterior. Garaje.

HABITAT: Independencia. 80 metros. Totalmente para rehabilitación.

HABITAT: Calle Doradores (El Carmen). 108 m². Cuatro dormitorios. Todo exterior.

HABITAT: Nueva Segovia. 123 m². Cuatro dormitorios. Muy buen estado de conservación.

HABITAT: Jardín Botánico. 140 m². Cinco dormitorios. Dos plazas garaje.

HABITAT: Las Morenas (El Salvador). Duplex de 188 m². Cinco dormitorios. Semiamueblado.

HABITAT: Ezequiel González. 90 m². Tres dormitorios. Gran calidad de construcción. A estrenar.

HABITAT: San Francisco. Dos únicas viviendas. Excepcionales acabados. 4 dormitorios. 180 m². Preciosas.

HABITAT HABITAT
LAS MEJORES OFERTAS

HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.

INMOBITEC
Técnicos Inmobiliarios a su servicio

PISOS, locales, traspasos, fincas, alquileres. Fdez. Ladreda, 25, 2.º D. Telf.: 430661

VENDO magnifico chalet 200 m² de edificación. Jardín, piscina, a 25 km. de Segovia.

EMPRESAS

LA AYUDA DE MONDIAL ASSISTANCE LLEGA A LA INDIA

Un grupo de españoles que pasaban sus vacaciones en la India, sufrieron un accidente al chocar su autobús con un camión; dos de ellos en estado muy grave fueron trasladados en un Avión Sanitario Falcon 50, desde Nueva Delhi a Madrid. Hasta la India Mondial Assistance trasladó un equipo de 5 especialistas formado por un intensivista, un anestesista, un generalista y dos neurocirujanos, así como todo el material médico necesario. La gravedad del caso, exigió una rápida actuación del equipo médico de Mondial Assistance.

Tras 12 horas de vuelo se realizó el desembarque de los enfermos en Madrid y su traslado en ambulancias a la ciudad sanitaria La Paz.

Mondial Assistance durante el ejercicio 1987 se ha confirmado como la primera empresa española de la especialidad en volumen de negocio.

EN VIA ROMA

Pisos de 2 a 5 dormitorios en fase de construcción

PRIMERAS CALIDADES PUERTAS BLINDADAS PLAZAS DE GARAJE FACILIDADES DE PAGO

Una exclusiva de **MIGUEL TOVAR**
Ezq. González, 6. Tel. 43 54 61

CENTRO DE ENSEÑANZA DE INGLES

(INSTITUTO BRITANICO EN SEGOVIA)

Colegio Universitario DOMINGO DE SOTO Obra Social

The British Council

CURSO 1988-89

CLASES:

Comienzo día 5 de octubre
Horario: Información en Colegio Universitario (tablón de anuncios)

Existen algunas plazas para alumnos de 14 a 17 años.

INFORMACION: SECRETARIA DEL COLEGIO UNIVERSITARIO «DOMINGO DE SOTO»
Trinidad, 3 - Teléfono 43 45 61

Prestigiosa empresa sector automoción con la mayor exposición, otorgaría representación exclusiva para una o varias provincias a:

VENDEDORES AUTENTICOS

con deseos de labrarse brillante porvenir. Inmejorables perspectivas. Comisiones e incentivos. Enviar historial: Apartado 53.159. 28080 MADRID

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

No se esperan sorpresas en la moción de censura a la Alcaldía de León

León.—El arquitecto Luis Diego Polo, de 44 años, propuesto como candidato a la Alcaldía de León en la moción de censura que se debatirá esta tarde, dijo hoy a «Efe» que no espera sorpresas de última hora porque los firmantes de la moción siguen «unidos».

El pleno del Ayuntamiento de León debatirá esta tarde la moción de censura presentada por AP y el grupo de electores independientes contra el actual alcalde, José Luis Díaz Villarig, exmilitante de AP recientemente afiliado al CDS.

Si no se producen sorpresas de última hora, la moción de censura será respaldada por 14 concejales (10 independientes y 4 de AP), frente a los 13 que mantienen su apoyo a Díaz Villarig (PSOE y CDS).

«Los 14 concejales que hemos firmado la moción de cen-

sura seguimos unidos y dispuestos a formar un gobierno

municipal estable y coherente», subrayó a «Efe» Diego Polo, quien rechazó las críticas desde otros sectores afines al pacto cívico PSOE-CDS sobre la falta de programa alternativo al actual equipo de gobierno que preside José Luis Díaz Villarig.

El Ayuntamiento de León estuvo gobernado, desde las elecciones municipales de junio de 1987 hasta la reciente presentación de la moción de censura, mediante un pacto tripartito entre AP, PSOE y CDS:

Como consecuencia de la decisión de la junta directiva regional de AP de romper el pacto para recomponer el centro-derecha, Díaz Villarig y otro concejal abandonaron el partido aliancista y se incorporaron al CDS, situación que coincidió con la presentación de la moción de censura.—Efe.

LLUVIAS

Desaparece el peligro de inundaciones en la Comunidad Valenciana

Valencia.—El peligro de que se produzcan precipitaciones e inundaciones importantes en la Comunidad Valenciana ha desaparecido hoy lunes, tras un fin de semana en el que las tres provincias estuvieron en estado de alerta, según fuentes de los gobiernos civiles de la Comunidad.

Responsables de los tres gobiernos civiles han manifestado a «Efe» que la situación de lluvias ha remitido totalmente y los municipios de las tres provincias han suspendido su estado de atención y vigilancia.

Según el fiscal general

El procesamiento de Amedo y Domínguez es inminente

Barcelona.—El procesamiento de José Amedo y Michel Domínguez es inminente, según afirma el fiscal general del Estado, Javier Moscoso, en unas declaraciones publicadas hoy por el rotativo barcelonés «El Periódico».

Moscoso, que insiste en afirmar que la prisión sin procesamiento es una situación incorrecta, manifiesta que «siempre me opondré violentamente a la prisión sin procesamiento porque es una situación incorrecta».

Señala que «los presos preventivos que hay en las cárceles están, en su inmensa mayoría, con unas garantías procesales que me atrevería a decir que son superiores a las de estas personas que están presas sin proceso».

Asegura que mientras no haya una sentencia condenatoria Amedo y Domínguez son inocentes y que su deber es aportar al sumario todas las

pruebas precisas para revelar la verdad.

En sus declaraciones afirma que el Gobierno no le puede dar órdenes porque sería una ilegalidad que lo hiciera y que el mismo cometería una ilegalidad si las recibiera.—Efe.

BOXEO

Nueva detención de Mitch Green

Nueva York.—El boxeador Mitch Green, que recientemente protagonizó una pelea callejera con el campeón del mundo Mike Tyson, fue arrestado por tercera vez en dos semanas, esta vez por conducir embriagado.

La Policía neoyorkina informó de que el boxeador fue encontrado en su coche, con el que había chocado contra otro al que causó abolladuras.

A Green le ha sido retirado el permiso de conducir en más de cincuenta ocasiones.—Efe.

«DISCOVERY».—Los astronautas vuelven hoy

TODO LISTO PARA EL REGRESO A TIERRA

California (EE.UU.).— Los cinco astronautas del «Discovery» que fueron lanzados al espacio el jueves pasado, se disponen a volver hoy a tierra con su misión cumplida.

Todo está listo en esta base del desierto del Mojave para recibir al transbordador que, a las 09,37 locales (16,37 gmt), debe posarse en una pista de 12 kilómetros de largo, poniendo fin a un viaje de 2,7 millones de kilómetros y al primer vuelo espacial desde la explosión del «Challenger» y la muerte de sus siete ocupantes.

Las esposas e hijos de los siete tripulantes del «Discovery» les darán la bienvenida, junto con unos 250.000 espectadores y el vicepresidente y candidato republicano a la Casa Blanca, George Bush.

En los últimos dos días tanto los astronautas como los técnicos de la base, situada a unos 130 kilómetros al noreste de Los

Angeles, han ensayado minuciosamente los equipos y procedimientos del aterrizaje.

FRANCIA

Desinterés electoral

París.—La segunda vuelta de las elecciones cantonales celebradas ayer en Francia puso de relieve el desinterés de los electores respecto a esos nuevos comicios, en los que se produjo la mayor abstención registrada en unas elecciones francesas, el 53 por ciento.

La derecha sigue dominando en un 70 por ciento de los departamentos, mientras la izquierda es mayoritaria en el 30 por ciento restante.

El comandante de la misión, Frederick Hauck, y sus cuatro colegas llevarán, para su ingreso en las atmósferas y el descenso a tierra, nuevos trajes especiales con todo tipo de equipos de emergencia, por si hubiera un percance.

Hauck que, con sus colegas, comprobó ayer el funcionamiento de turbinas hidráulicas que controlarán el movimiento de las aletas, así como los frenos y otros equipos cruciales para el reingreso en la atmósfera y el aterrizaje, dijo que «la nave ha funcionado perfectamente. No creo que hayamos tenido un vuelo tan libre de problemas como éste».

Además de realizar una serie de experimentos científicos, los astronautas lanzaron el jueves un satélite de comunicaciones de la «NASA», cuyo coste es de 100 millones de dólares.—Efe.

Enseñanza

GUERRA PRESIDIRA LA APERTURA DE CURSO EN LA COMPLUTENSE

Madrid.—El vicepresidente del Gobierno, Alfonso Guerra, presidirá hoy la apertura de curso de la Complutense, en una ceremonia en la que se impondrá la medalla de honor de la Universidad al presidente de la República Democrática Alemana, Erick Honecker.

ENSEÑANZAS MEDIAS

Un millón y medio de alumnos de Bachillerato, COU y Formación Profesional de la enseñanza pública inician hoy el curso escolar 88/89, en el que destacan como novedades la reducción del horario lectivo en BUP, la reforma del COU y el establecimiento de prácticas en empresas para los alumnos.—Efe.

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

ALIANZA POPULAR, que actualmente cuenta con cuatro vicepresidentes, ampliará a seis el número de vicepresidencias y eliminará de sus órganos de gobierno el consejo político y la comisión permanente. La ponencia de estatutos, que se debate hoy, contempla además otras reformas para descentralizar el partido.

LA GUARDIA CIVIL del puerto de Cádiz ha levantado sendas actas de aprehensión de material de contrabando en dos camiones del grupo de teatro catalán Els Joglars.

EXTRANJERO

UN CATOLICO de 33 años fue asesinado esta madrugada en su casa de la capital norirlandesa por unos desconocidos, informó hoy la Policía de Irlanda del Norte. Los asaltantes llegaron a la casa en un automóvil robado y una vez dentro le dispararon a quemarropa.

0		1		2		3		4		5		6		7		8		9	
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
09400	50.000	09401	55.000	09402	50.000	09403	55.000	09404	50.000	09405	50.000	09406	50.000	09407	50.000	09408	55.000	09409	50.000
09410	50.000	09411	55.000	09412	50.000	09413	55.000	09414	50.000	09415	50.000	09416	50.000	09417	50.000	09418	55.000	09419	50.000
09420	50.000	09421	55.000	09422	50.000	09423	80.000	09424	50.000	09425	50.000	09426	50.000	09427	50.000	09428	55.000	09429	50.000
09430	100.000	09431	55.000	09432	50.000	09433	55.000	09434	50.000	09435	890.000	09436	20.000.000	09437	890.000	09438	55.000	09439	50.000
09440	50.000	09441	55.000	09442	50.000	09443	55.000	09444	50.000	09445	50.000	09446	50.000	09447	50.000	09448	55.000	09449	50.000
09450	50.000	09451	55.000	09452	50.000	09453	55.000	09454	50.000	09455	50.000	09456	50.000	09457	50.000	09458	55.000	09459	50.000
09460	50.000	09461	55.000	09462	50.000	09463	55.000	09464	50.000	09465	50.000	09466	50.000	09467	50.000	09468	55.000	09469	50.000
09470	50.000	09471	55.000	09472	50.000	09473	55.000	09474	50.000	09475	50.000	09476	50.000	09477	50.000	09478	55.000	09479	50.000
09480	50.000	09481	55.000	09482	50.000	09483	55.000	09484	50.000	09485	50.000	09486	50.000	09487	50.000	09488	55.000	09489	50.000
09490	50.000	09491	55.000	09492	50.000	09493	55.000	09494	50.000	09495	50.000	09496	50.000	09497	50.000	09498	55.000	09499	50.000
09800	50.000	09801	55.000	09802	50.000	09803	55.000	09804	50.000	09805	50.000	09806	50.000	09807	50.000	09808	55.000	09809	50.000
09810	50.000	09811	55.000	09812	50.000	09813	55.000	09814	50.000	09815	50.000	09816	50.000	09817	50.000	09818	105.000	09819	50.000
09820	50.000	09821	55.000	09822	1.550.000	09823	40.050.000	09824	1.550.000	09825	50.000	09826	50.000	09827	50.000	09828	55.000	09829	100.000
09830	50.000	09831	55.000	09832	50.000	09833	55.000	09834	50.000	09835	50.000	09836	50.000	09837	50.000	09838	55.000	09839	50.000
09840	50.000	09841	55.000	09842	50.000	09843	55.000	09844	50.000	09845	50.000	09846	50.000	09847	50.000	09848	55.000	09849	50.000
09850	50.000	09851	55.000	09852	50.000	09853	55.000	09854	50.000	09855	50.000	09856	50.000	09857	50.000	09858	55.000	09859	50.000
09860	50.000	09861	55.000	09862	50.000	09863	55.000	09864	50.000	09865	50.000	09866	50.000	09867	50.000	09868	55.000	09869	50.000
09870	50.000	09871	55.000	09872	50.000	09873	55.000	09874	50.000	09875	50.000	09876	50.000	09877	50.000	09878	55.000	09879	50.000
09880	50.000	09881	55.000	09882	50.000	09883	55.000	09884	50.000	09885	50.000	09886	50.000	09887	50.000	09888	55.000	09889	50.000
09890	50.000	09891	55.000	09892	50.000	09893	55.000	09894	50.000	09895	50.000	09896	50.000	09897	50.000	09898	55.000	09899	50.000
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones	
430	50.000	691	55.000	032	50.000	823	130.000			095	50.000	046	50.000	047	50.000	268	55.000	269	50.000
		971	55.000			23	30.000			775	50.000	316	50.000			818	55.000	829	50.000
		1	5.000			3	5.000					796	50.000			8	5.000		

ESTE SORTEO ADJUDICA 3.936.120 DECIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE DE 4.200.000.000 DE PESETAS

PREMIO ESPECIAL	FRACCION	SERIE	PREMIO ACUMULADO	POBLACION
246.000.000 Ptas.				
Núm. 09823	8.	12.	250.005.000	NULES
PRIMER PREMIO				